

Чужому навчається, Освоє не чурається... Т. ШЕВЧЕНКО

СВОБОДА УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



SVOBODA UKRAINIAN DAILY

Редакція і Адміністрація: "Свобода", 81-83 Grand St. Jersey City, N.J. 07303 434-0237 434-0807

ОСТАННІ ВІСТІ

Середа 30-го березня 1966 р.

В АМЕРИЦІ

ПАЛАТА СКВАЛИЛА ФОНДИ НА ДОПОМОГУ ДЛЯ КОМІРНИКІВ І УЧИТЕЛЬСЬКИХ КОРПУСІВ, що вважається перемогою Уряду президента Джансона, бо фонди на ці цілі уважаються за символ Президентської програми про Велике Суспільство.

УРЯД ТУРБУЄТЬСЯ ЦИМ, ЩО ПЛАТНИЧИЙ БЮДЖЕТ ІЗ ЗАКОРДНОМ МАТИМЕ ВІЛЬШИЙ ДЕФІЦИТ, як минулого року. Складений із членів Президентського кабінету комітет стверджує, що в цьому році дефіцит в платничому бюджеті з закордонним внесом \$1.8 бильона, а минулого року дефіцит становив \$1.3 бильона.

ПАЛАТА РІШНИЧА КОМІСІЯ ПРИГОТОВЛЯЄ ЗАКОН ПРО ПРОГРАМУ ХАРЧІ ДЛЯ ВОДИ, яка мала б виступати \$16.5 бильона впродовж найближчих п'ятьох років. Закон про Харчі для миру кінчається з кінцем цього фінансового року (30-го червня 1966).

В КОНТРЕСІ З КІЛЬКА ПРОСІТКІВ, ЩОБ ПРОДОВЖИТИ РЕЧЕННЯ ЗГОЛОШЕННЯ НА ЛІКАРСЬКУ ОЦІНКУ, який згідно з законом, кінчається в четвер 31-го березня. Хто не зголоситься до того дня, той зможе зголоситися аж в 1967-му році між 1-им жовтня і 31-им грудня.

У СВІТІ

ПОПЕРЕДНЬОГО МІНІСТРА ЗАКОРДОННИХ СПРАВ ІНДОНЕЗІ СУБАНДРІО обнуначують в заговорі на життя генерала поручника Сугарта. Газета "Ампера" подає, що Субандріо діяв в порозумінні з китайським урядом, який мав фінансувати заговор на Сугарта.

КОМУНІСТИЧНИЙ КИТАЙ ВІДКИНУВ АМЕРИКАНСЬКУ ПРОПОЗИЦІЮ ДЛЯ нав'язання ближчих зв'язків. Китай заявив, що все, що йде з Америки, носить марку американського імперіалізму, який звернений першусього проти Китаю.

КИТАЙСЬКИЙ ПРЕЗИДЕНТ ЛІУ ШАО-ЧІ ВІДБІВ РОЗМОВИ із президентом Пакистану Могоммедом Аюбом Ханом. Обидва провідники склали заяву про спільну допомогу Китаю і Пакистану проти "всескої агресії".

АМЕРИКАНСЬКА ФЛОТА ВИШЛЕ СПЕЦІАЛЬНИЙ ТЕЛЕВІЗІЙНИЙ АПАРАТ, для того, щоб могли підготувати відбукту, "загубленої" водневої бомби з морської глибини коло місцевості Паламарес на еспанському побережжі. Цей апарат може працювати під великим тиском води.

2.000 РОБІТНИКІВ В КОПАЛЬНІ МІДІ В НЧАНГА, в Замбії стали на страйк. Це найбільша копальня міді у цій країні. Робітники вимагають кращих умов праці.

МАНЖЕ ПІВ МІЛЬОНА БЕРЛІНЦІВ ОТРИМАЛИ ПЕРЕГУСТКИ і зможуть відвідати своїх близьких і знайомих у східному Берліні під час свят Великодня. Минулого року у святковий час відвідало східний Берлін майже півтора мільона берлінців.

НОВА ЗЕЛАНДІЯ ПРИЙНЯЛА ПОНАД 10.000 мешканців острова Токелав на постійний побут. Токелав перенаселений і не може прохарчувати та забезпечити життя всім мешканцям. Вже перші транспортні поселенці прибули до Нової Зеландії. Тут на них чекає праця і приміщення.

В НЬО ДЕЛГІ ВИКРИЛИ БАГАТО ФАЛЬШИВИХ ХАРЧОВИХ КАРТОК. Видача харчів в Індії раціоналізована і мешканці дістають їх харчі за харчовими картками.

ДО ПІВДЕННОГО В'ЄТНАМУ ПРИБІВ НІМЕЦЬКИНІ САНІТАРНИЙ КОРАБЕЛЬ, який буде впродовж кількох місяців обслуговувати прибережне населення цієї країни. Корабель "Гельголанд", що був перемінений на лікарню з 150 ліжками, приїхав із Гамбурга. Перша тура цієї рухомої лікарні відбудеться по ріці Сайгон.

КОРОЛЬ САВДІ-АРАБІ ФЕЙЗАЛЬ ВІДПОВІВ президентові Арабської Республіки Гамалеві Абделеві Насеру, що він буде далі змагати до об'єднання всіх арабів-Фейсал очолює організацію, що об'єднує арабів радше на релігійній площині, як внаслідок Ісламу.

Президент Джансон пропонує збільшити допомогу для Індії



Президент Джансон супроводить прем'єра Індії пані Індіру Ганді на державній обід у Білому Доші в Вашингтоні. За президентом Джансоном і пані Ганді Індійський амбасадор у Вашингтоні Брэд Неру супроводить пані Джансон.

Вашингтон. — Президент Джансон пропонує Конгресові збільшити допомогу для Індії, щоб в той спосіб рятувати цю країну перед загрозою голоду. Президент дискутував господарські проблеми Індії під час дводенних зустрічей із прем'єром Індії Індірою Ганді. В розмовах цих двох провідників двох великих народів були порушені ще й інші справи, головним становище Індії до Китаю і до війни в В'єтнамі. Пані Ганді підтримала думку американського уряду, що Китай загрожуює мирові, головним в Азії, як такий заявив, що Індія підтримує "справедливе і мирне закінчення конфлікту в В'єтнамі".

Іван Телюк вдесяте перевибраний Головою Стейтового Комітету Відділів УНСоюзу

Гартфорд, Конн. — Минулої неділі, 27 березня 1966 р., після репрезентативного бенкету з нагоди 25-річчя УККА, в якому взяв участь губернатор стейту Коннектикут Демісі, у новообудованому Українському Народному Домі в Гартфорді відбувся передконвенційний загальний збори Стейтового Комітету Відділів УНСоюзу, на яких обрано на голову Комітету на десятиліття з ряду рік відомого союзного діяча, професора економіки і фінансів в коледжі в Нью Гейвені, мгра Івана Телюка.



Проф. Іван Телюк

екзекутиви УНСоюзу, почесні відзнаки заслуги: золотий дир. Євстахіїв Гомотюков з Гартфорду й бронзовий Михайлові Галькевич з Бриджпорту, проф. Іванові Телюкові з Нью Гейвену та Томі Фініну з Стемфорду. Опісля відбулася широка дискусія над далішою працею Відділів УНСоюзу та їх стейтового Комітету. Дискутанті піддержали вимогу Головного Уряду Екзекутиви УНСоюзу, щоб усі без винятку делегати на конвенцію обов'язково придбали до часу конвенції по десять членів, як їх дарунок для конвенції та вияв їх розуміння когачі конвенційного делегата. Поручено ряд питань, які повинні бути предметом дискусії на конвенції, підмічуючи особливо питання можливо скорого та повного об'єднання усіх українських братських Союзів для добра братського руху та української громади в США, приміщення для старших віком членів, ро-

Брежнев закликає до єдності всіх комуністів



На комуністичному збіговіщі в Москві. Перший секретар ЦК компартії Леонід Брежнев промовляв, а прем'єр Алексєй Косігін слухав.

Москва. — Відкриваючи 23-й конгрес комуністичної партії перший секретар КПСС Леонід Брежнев закликав майже 5 тисяч комуністичних делегатів із 40 різних країн скликати "конференцію на вершинах" комуністичних урядів із Китаєм, Індією і там поалагодити хронологічні непорозуміння. Брежнев нап'ятував ЗДА за їх "ухвалний напад на соціалістичну країну", підкреслюючи, що ця агресивна американська політика зміцнює солідарність комуністичного світу. Він теж заявив, що Советський Союз всіма засобами буде підтримувати уряд в Ганой, аж доки ЗДА не відступлять із В'єтнаму. Але ця атака на ЗДА не була категорична, бо Брежнев говорив далі, що СССР готові поправити свої зв'язки з ЗДА, якщо лише Америка перестане війну у В'єтнамі. У майже п'ятигодинній промові Брежнев порушив різні справи советської політики від закордонних ідеологічних партійних до внутрішньо-господарських і культурних. Але всієї промова була перемелюванням фраз, що їх вже раніше на попередніх конгресах з більшим темпераментом висловив був Хрущов. Хрущов не було на залі в палаці советів, де відбувався конгрес, і його імені ні разу не згадали ані Брежнев, ані інші партійні функціонари, які виступали в ролі заповідачів. Не згадувалося теж в першому дні нарад імені Сталіна. Брежнев критикував загально внутрішню політику свого попередника на пості першого секретаря КПСС за інновації, які виказались назадництвом, але не називав імені Хрущова. Його завваження до політики Китаю були лагідні в порівнянні з останніми гострими виступами Китаю про советських ватажків. Як звичайно, Брежнев хвалився, що советський уряд підніс високо стандарт життя населення, головним селянства в колгоспах, і заповідав, що нова п'ятирічка дозволить стандарт іще більше підняти. Він хвалився також, що продуктивність в комуністичних країнах зростає на 43 відсотків, тоді як в капіталістичних країнах лише на 34 СССР готові поправити свої зв'язки з ЗДА, якщо лише Америка перестане війну у В'єтнамі. У майже п'ятигодинній промові Брежнев порушив різні справи советської політики від закордонних ідеологічних партійних до внутрішньо-господарських і культурних. Але всієї промова була перемелюванням фраз, що їх вже раніше на попередніх конгресах з більшим темпераментом висловив був Хрущов. Хрущов не було на залі в палаці советів, де відбувався конгрес, і його імені ні разу не згадали ані Брежнев, ані інші партійні функціонари, які виступали в ролі заповідачів. Не згадувалося

Балтиморська Округа УНСоюзу посилює працю

Балтимор, Мд. — В суботу, 26-го березня тут у приміщенні "Самопоміч" відбувся організаційний збори місцевої союзової округи, на яких розглянено минулорічну працю і намічено далішу, зокрема, в короткому передконвенційному періоді. Збори відкрив голова округи, дир. Емануїл Притула, який і склав справоздання з праці округи в минулому році, звітуючи за вісім Відділів округи, з яких сім були репрезентовані на зборах. Приявний на зборах головний секретар УНС д-р Ярослав Падох дав огляд праці УНСоюзу в минулому році і в минулому міжконвенційному чотириріччі, а також з'ясував стан місцевої округи та її минулорічні здобутки. Округа виконала свою річну роботу дуже прикладно, бо 88% чим закваліфікувала себе до найкращих 12 округ УНСоюзу. Велику заслугу в цьому мав секретар місцевого Відділу Іван Малко, який самий організував в минулому році 37 членів. Він одержав з рук гол. секретаря срібну відзнаку заслуги, а секретарі Адам Ціддик, Емануїл Притула та Остап Зинюк з Вашингтону одержали бронзові відзнаки. Великим відзначенням округи є те, що вона в останнім чотириріччі зростає на 16%, що перевищує середній зріст всього УНСоюзу. Після живої дискусії над звітанням відбулася розмова про далішу працю. Центральною союзовою імпрезою округи в цій році буде свято свято Івана Франка, яке влаштує, при співпраці округи, 337 Відділ УНС імені І. Франка в дні 5-го червня ц. р. Відділ звертається з проханням до інших організацій в Балтиморі, щоб вони не планували на той час своїх імпрез. Підмічено допомогти, яку дав округі в минулому році обласний організатор Степан Гавриш, і після прочитання його листа, в якому він виправдав свою неприязність, висловлено йому подяку та прохання частіше відвідувати округу. Під кінець зборів приявні делегати на конвенцію прилюдно зобов'язалися виконати заклики ексекютиви УНСоюзу для вжитку конвенції. Закликаючи делегатів виконати свій передконвенційний обов'язок, а саме придбати по десять нових членів, голова І. Телюк закрав збори, дякуючи приявним за живу участь у них.

Парохи Нью Йорку і Брукліна взяли участь у нарадах Метрополітального Комітету для вшанування Кардинала Йосифа

ГР. ЯРЕМЧУК ПОЖЕРТВУВАВ \$1,000.00 НА ФОНД УНІВЕРСИТЕТУ

Нью Йорк. — У вівторок, 29-го березня, тут у приміщеннях Народного Дому відбулися чергові наради Метрополітального Громадського Комітету для вшанування \$100 бенкету в честь Верховного Архiepіскопа і Кардинала Йосифа із прибутком з бенкету призначеним на Фонд Українського Університету в Римі, що — як це вже інформовано — проголосив уже вишні студентів на академічний рік 1966 - 67 та конкурсу на високошкільний стипендію з Архiepіскопського Університетського Фонду. В нарадах, якими проводив голова Комітету др Ярослав Вовсідка і секретарював секретар Комітету інж. Ярослав Городецький, взяли цим разом участь, крім багатьох членів Комітету, асч. оо. парохі з Нью Йорку і Брукліна: о. д-р Юліан Катрій, о. Орест Засійба, о. декан Володимир Андрушків та о. Дмитрук, висловлюючи під час нарад думки і поради, які найкраще сполуляризувати справу цієї великої імпрези та заохотити до участі в ній найбільшу кількість громадян метрополії Нью Йорку і Нью Джерзі. Під час нарад знову обговорювано організаційні та програмові справи, обрашиши адв. Івана Фліса на загальноного господаря і менеджера бенкету, що — як відомо — відбудеться 5-го червня ц. р. в репрезентативній залі готелю Плтон. Голова Комітету й нарід д-р Вовсідка, зокрема спростував поширювані чулки про, мовляв, великий кошт самого бенкету, ствержуючи, що кошт цього бенкету, включно із покриттям видатків за участь у ньому церковних та світських репрезентантів не



Григорій Яремчук пожертвував \$1,000.00 на Фонд Українського Університету в Римі. Подібно анголі суми п. Яремчук пожертвував уже раніше на інші цілі.

вноситиме більше, як яких 10-12 відсотків зібраної суми. Ввесь прибуток з імпрези призначений, як згадано, на Фонд Українського Університету в Римі. Чергові наради Комітету відбуваються за два тижні. Скарбниці Комітету дир. Ярослав Пастушенку, подав кілька зворушливих прикладів зголошення громадян до участі в бенкеті та ще й додаткових пожертв на Фонд Університету. Також і під час самих нарад репрезентант Т-ва Броди - Лев передав від відомого нашого громадянина - мецената Григорія Яремчука, крім \$100 із зголошенням його участі в бенкеті, ще додаткову пожертву на Фонд Університету, в сумі \$1,000, щоприятв прийняли аплаузом. Участь у бенкеті треба зголошувати до скарбниці Комітету дир. Я. Пастушенка на адресу: 48 E. 5th Street, New York City; телефон; GR 3-3550.

УКРАЇНЦІ У ВІЛЬНИМ СВІТІ

КНИЖКА ПРО ЗАПОРІЖЖА ВИЙШЛА ДРУКОМ В НІМЕЦХІНН

Мюнхен. — У Видавництві Української Вільної Академії Наук в Німецькій вийшла друком у виданні "Дніпровий хвилі" у Мюнхені нова праця історика д-р Наталії Полонської-Ваконської "Запоріжжя ХУІІ століття та його спадщина". Книжка на 400 сторінок подає матеріали про останній етап у боротьбі запоріжжя за його вольності. Авторка написала цю працю ще в роках 1926-1940, використовуючи архіви Києва, Одеси і Дніпропетровського. Передмовою до книжки написав проф. Олександр Оглоблин.

СТРАШНІ ПСАЛЬНИ В НЬОАРКУ

Ньюарк, Н. Дж. — У Велику П'ятницю, 8-го квітня о год. 8-й хор при Українській Католицькій Церкві в Ньюарку співатиме Страшні Псалми. У програмі твори: Борніанського, Орлова та Баха. Цей гарний звичай, співання страшних пісень при гробі Божественного Спасителя, впровадив ньюаркський церковний хор декілька років тому.

КАТОЛИЦЬКІ ЖУРНАЛІСТИ РАДЯТЬ

Філадельфія. — 10-ге березня відбулося тут чергове засідання Головної Управи Асоціації Української Католицької Преси (АУКП) під проводом голови д-ра Л. Мидловського.

Клей переміг Чувалу щойно після 15 рунд

Торонто, 29-го березня. — Кешіус Клей, який називав себе Могомед Алі, переміг Юрія Чувалу у боксерських змаганнях важкої ваги щойно після нових 15 рунд боротьби. Виграв він зустріч на точки, згідно з одностороннім рішенням всіх трьох суддів. Впродовж цих змагань твердий і завзятий Чувало, син імгрантів з Хорватії, гостро атакував Клея, який вміло оборонявся та при своїм технічно кращій тактиці нагромаджував точки, які вирішили зустріч. Впродовж цих змагань жадний із суперників не був збитий з ніг і оба вони держалися до останньої хвилини дуже добре. Клей при знав, що Чувало був найсильнішим досі суперником у його непереможному поході. Клей оцінюють найкращим боксером світу у важкій вазі, але офіційно Світовий Боксерський Союз не визнає його змагачем світу.

# СВОБОДА SVOBODA

UKRAINIAN newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by Ukrainian National Association, Inc., 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07303

Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1130 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918.

Subscription Rates: One year \$12.00; six months \$6.25; three months \$3.25. Jersey City & Foreign Rates: One year \$14.00; six months \$7.50; three months \$4.00. For U.S.A. members monthly 65¢.

Address: "СВОБОДА", P. O. Box 346, JERSEY CITY, N.J. 07303

## Комуністичне збіговище у Москві

23-й з'їзд КПСС, що з великою помпою почався у Москві, може на перший погляд видаватися, як триумф кремлівських ватажків. Ім віддалося стянати на це збіговище понад 5 тисяч делегатів, що репрезентують не лише комуністи СРСР, але також комуністичні партії сорока інших країн. Великим успіхом Москви вважають участь у з'їзді представників в'єтнамської і корейської компартій, які досі вважалися сателітами Пейпінгу.

Та ці зовнішні успіхи не вказують на те, що становище московських ватажків легке. Партійні з'їзди в Москві надавали звичайно тон політиці СРСР на наступні роки. 10-й з'їзд увів був проголошеному Ленініну нову економічну політику, на яку вже на наступному з'їзді той самий Ленін повів нинішню атаку. 17-й з'їзд започаткував терор, що у висліді знищив і самих учасників того з'їзду. 20-й з'їзд з "розвінчанням" Сталіна допоміг Хрущову перебрати всю владу в свої руки.

Теперішній 23-й з'їзд не заповідається сенсаційним. Брежнєв і Косігін не мають ні стажу, ні відваги, щоб накидати з'їздові свій "стиль". Та все ж таки вони змушені надати йому тон, і тут з усією правдоподібністю підуть на компроміс. Уже дотеперішня підготовка праця вказує, що нові кремлівські ватажки намагатимуться балаясувати крайності так у внутрішній, як і зовнішній політиці. Уже пересунення дати з'їзду, що мав був відбутися через чотири роки після попереднього в 1961 році, свідчить про труднощі. Проголошення нового п'ятирічного плану і нервові поїздки Брежнєва та Косігіна по країнах Азії потрібні були для цього балаясування сил на з'їзді.

Безсередньо найважливішою труднощію московських ватажків з розходження з Пейпінгом. Ні Брежнєв, ні тим більше Косігін в ідеологічній дискусії з Пейпінгом некомпетентні. Тож залишається їм одне: триматися "ленінської лінії", що врятувала вже не одного вождя у Кремлі. З'їзд напевно вніс постанову про об'єднання всіх комуністів саме в ім'я ленінських заповітів. Що в цій політиці з місце для старших і молодших братів, що Китай не захоче сходити до ролі молодшого брата — це лише заборуха, що такої єдності не буде.

Вся увага з'їзду буде зосереджена на господарських справах. Нові кремлівські ватажки припишуть неуспіхи останньої семіріччя Хрущову і вказуватимуть на те, що їхній план нові п'ятиріччя ці неуспіхи вирізняє і це й принесе нові успіхи. Тут можливо прийде місце й на частину ревіндикації Сталіна. Правда, совєтські культурні діячі внесли перед з'їздом петицію до уряду не ревіндикувати Сталіна, бо це означатиме поворот "культури особи". Кремлівські бюрократи не підуть на ревіндикацію, і не поведуть якоїсь нової лінії; їх завдання балаясувати. Тож вони визнають за Сталіном деякі заслуги, а в той самий час не заздуть цілковито і Хрущову. Ім треба показати себе добрими адміністраторами, великих завоювань комуністичної партії, яка домоглася створити передову державу, узброєну сьогоднію нуклеарною зброєю. Кремлівські ватажки будуть запевняти, що комуністична партія, яку вони очолюють, має підтримку народу і найкраще служить народові. Тож фантазуватимуть на тому збіговищі про всі "блага", що їх партія дала народові, і запевнятимуть нові.

## Надійні факти

Ректорат Українського Католицького Університету в Римі в окремому повідомленні проголосив, що — у зв'язку з предвидженим викінченням і устаткуванням університетського будинку на 1-ше вересня 1966-го року, за благословенням Блаженнішого Основника Емінісенті Кардинала Йосифа — починається впис слухачів на богословський, філософський (філологічний), правничий і економічний факультети університету на академічний рік 1966/67 і рівночасно проголошується конкурс на високішкільні стипендії при цьому університеті з Архієпископського Університетського Фонду. Отже, те, що ще вчора могло здаватися тільки мрією, нині поступово стає дійсністю: в Римі, столиці християнського світу, постала нова кузня, нова фортеця української культури, науки і виховання. Це справді вістка, що мусить потішити серце кожного, бож культура, наука і виховання були й залишаються першим і головним фактором у житті всіх культурних народів, а зокрема народів поневолених, як наш, український, які не розпоряджають дивізіями і не мають своїх дипломатів на міжнародних конференціях, що обороняли б їхні права, обстоювали їхнє місце в сім'ї народів світу.

Будова Українського Університету в Римі знайшла найширший відгомін також серед нашої громади в Америці і Канаді, що найкраще свідчить про цю громаду. Характеристикою такого відношення може послужити наша громада в Торонті, яка під час однієї тільки недавньої імпрези зібрала майже 30 тисяч доларів на фонд університету. За цим добрим прикладом ідуть наші громади метрополії Нью-Йорку, Нью-Джерсі, Рочестеру, Філадельфії та інших міст, які заповнили і приготували 100-доларові бенкети з прибутком на цей фонд. Уже минулого року залучували і тепер здійснюють свою акцію для допомоги Університету Українській Народній Союз, опублікувавши книжку "Масмо Кардинала" в українському та англійському виданнях і призначивши прибуток з продажу цієї книжки на фонд Університету і збираючи при тій нагоді додаткові пожертви на ту ціль. Досі акція, що тільки починає розгортатися, має найкращі вигляди. Дві тисячі доларів на фонд університету асигнував недавно на своїх річних нарадах Головний Уряд "Провидіння". До цієї акції прилучуються інші організації й установи. Це все радості і надії факти, бо ніщо не виставляло нам кращого свідчення, ніщо тісніше нас не об'єднує і не активізує, як спільна віра і спільна жертва.

Надійність цих фактів ми ще підкреслимо і збільшимо, коли наша жертвенність на одну ціль не відбудуватиметься коштом жертвенності на інші цілі, яких у нас багато. Наші українські католицькі і православні катедри, що тепер будуються у Філадельфії, наші локальні церкви і школи, УККомітет, наші видання, наші потреби — всі ці добрі цілі заслуговують на нашу повну і щораз більшу увагу та жертвенність, бо ми, серед загального добробуту, можемо собі це дозволити. Так це, ми переконані, і діється. Масова жертвенність на одну велику нову ціль викликає — як вчить досвід — рівночасно збільшення жертвенності на інші цілі, становить своєрідну ланцюгову реакцію в нашій загальній жертвенності. І це — чергова заслуга Українського Університету в Римі, що так глибоко промовив до душі й до кішени нашої ведкої громади.

## ЗМІНИ В УКРАЇНІ

В дні 15-18 березня ц. р. відбувся в Києві 23-й з'їзд компартії України.

На порядку нарад з'їзду стояли такі питання: звіт з діяльності Центрального Комітету, проєкт директив 23-му з'їздові КПСС по п'ятилітньому плану розвитку народного господарства СРСР, вибори нових органів компартії, вибори делегатів на 23-й з'їзд КПСС.

Звіти, доповіді та дискусії над ними відбувалися за встановленим шаблоном, також за шаблоном одноголосно прийнятої резолюції і постанови.

Після того вибрано нові органи компартії України: Центральний Комітет із 130 членів, його Президію, Секретаріат та Ревізійну Комісію.

В альфабетному порядку до Президії вибрано: В. Дрозденка, Н. Кальченка, В. Ком'якова, Д. Коротченка, О. Ляшка, В. Щербинського, П. Шелеста, М. Соболя, О. Титаренка, О. Ващенко та І. Якубовського — як членів, та В. Дехтарьова, І. Грушецького, В. Клименка, А. Скабу та Г. Ващенко — як кандидатів у члени Президії.

Секретарями Центрального Комітету обрані: П. Шелест — перший секретар, О. Ляшко — другий секретар та В. Дрозденко, В. Ком'яков, А. Скаба і О. Титаренко — секретарі.

Як видно з прізвищ, і у складі Президії і у Секретаріаті зайшли зміни. І так, побіч давніх членів Президії Кальченка, Коротченка, Ляшка, Щербинського, Шелеста та Соболя, бачимо нових: В. Дрозденка, О. Титаренка, О. Ващенко та І. Якубовського.

Титаренко й Ващенко — перші секретарі Запорізького й Харківського обкомів партії, двох дуже важливих областей України.

Якубовський, командувач військ Київської військової округи, ввійшов на місце Кошового, якого переведено до Східного Верліну.

Найбільш цікава зміна у Президії — Дрозденко. Бувши першим секретарем Центрального Комітету Комсомолу України, він був після того обраний першим секретарем Київського обкому партії на місце Шелеста. Потім, за хрущовської реформи, був обраний першим секретарем Київського промислового обкому партії, а після скасування тої реформи став першим секретарем Київського об'єднаного обкому партії. На тому становищі він був обраний до Президії ЦК компартії України як кандидат у члени.

Як з цього видно, старість продовжує робити метеооричну партійну кар'єру. Він навіть у почестях перескочив А. Скабу, який, увійшовши до Секретаріату на місце Червоненка, що був іменований амбасадором у Пейпінгу, впродовж десяти років з спеціальістом від ідеологічної роботи, але був і надалі залишився тільки кандидатом у члени Президії.

Виглядає так, що Дрозденкові стелиться дорога до посту першого секретаря ЦК компартії України. З інших нових членів Президії О. Титаренко від 1955 р. був першим секретарем Донецького (колись Сталінського) миського обкому партії, а від березня 1960 другим секретарем Донецького обкому партії, старшиною у 1962 р. його першим секретарем на місце Скрябіна, який відійшов на такий же пост у Ростові над Довом, при хрущовській реформі структури партійної організації був обраний першим секретарем Запорізького промислового обкому партії, а після скасування тої реформи — першим секретарем запорізького об'єднаного обкому партії.

Ващенко був другим секретарем Харківського обкому партії, а у липні 1965 р. був обраний першим секретарем обкому на місце Соболя, обраного другим секретарем компартії України.

І. Грушецький, колишній перший секретар Волинського й Львівського обкомів партії, що досі був одним із секретарів Центрального Комітету, перестав ним бути, одначе залишився кандидатом у члени Президії. Функції Грушецького покинув "до подання до загального відомого, видається, одначе, що його іменовано головою Комітету народного контролю УРСР. Таку функцію він виконував, як секретар Центрального Комітету за часів хрущовської реформи і на її основі був також одним із заступників Голови Раді Міністрів УРСР.

У Раді Міністрів також зайшли деякі зміни. Война поповнилася ще одним першим заступником голови (крім Кальченка), Миколою Соболев, дотеперішнім другим секретарем ЦК компартії України, про номінацію якого повідомляла "Радянська Україна" з 19 березня ц. р.

М. Соболя, що до березня 1961 р. був головою Харківського раднаргопу, обраний першим секретарем Харківського обкому партії на місце В. Тітова, обраного секретарем Центрального Комітету КПСС. На цьому становищі він був до липня 1963 р. коли його обрано другим секретарем Центрального Комітету компартії України.

І ще одна новина в Раді Міністрів України: нарешті іменовано її міністра закордонних справ. С. Ім Дитренко Білоколосо ("Р. У." з 17 березня 1966).

Кар'єра Д. Білоколоса така: від 1957 р. був він одним із секретарів Донецького обкому партії, у січні 1963 р. був обраний секретарем і головою ідеологічного відділу Донецького промислового обкому партії, а після скасування хрущовської реформи був обраний одним із секретарів Донецького (об'єднаного) обкому партії. Як видно з цього, у своїй новій професії він новак. До комплексу бракує ще Раді Міністрів України особи міністра оборони.

Ольга Приходько  
**ПРАДІД ІЛІЯ**  
Родинна хроніка з життя подільського духівництва минулого століття

(16)

## У ТОТАЛЬНИЙ НАСТУП ПРОТИ МОСКВИ!

Початки української політичної еміграції тісно пов'язані з невдачами у боротьбі проти окупантів нашої Батьківщини, головно проти найнебезпечнішого нашого ворога — Москви. Програ під Полтавою породила перших наших політичних емігрантів в особах гетьмана П. Орлика, Войнаровського (першого примусового репатріанта) та інших, не кажучи вже про самого гетьмана Мазепу і його військо.

Отже, за нами вже історія більше як двохсот років скитання по всіх закутках землі. На жаль, до цього часу наші шукання правди не увінчалися успіхом, і Україна все ще залишається поневоленою країною.

Останніми роками Москва докладає всіх старань, щоб знищити все, що українське, і остаточно перевести в життя "злиття націй", тобто цілковите винищення української нації.

Деякі її потягнення вказують на те, що незабаром, може, перестане існувати навіть палатова УРСР. Вона відслужила своє, і її треба зліквідувати, а то, чого доброго, українці почнуть поважно ставитися до її "держави".

На щастя для України, проза її межами існує чисельна і виділена її політична еміграція, яка при добрій організованості й відповідній матеріальній ресурсах може у значній мірі сповільнювати, а деколи й спинити хід імперіальної машини.

Правда, сама еміграція держави не збудує, але з речі, що їх можуть робити тільки ті українці, яким не загрожує безпосередньо фізичне знищення московськими КГБ.

Як емігранти, ми не маємо прямого впливу на те, що діється в поневоленій Україні. Однак, ми, маючи свободу слова і дії, можемо впливати на світову opiniю, перед якою мусить поступатися навіть диктаторська Москва.

Використавши слушний момент, ми могли б створити для Москви таку ситуацію, що вона мусила б зробити брашу тактичний відступ від імперіального курсу геноциду. І так, як у багатьох випадках час працює для Москви, так у нашому випадку час працює на нашу користь. Раз уже зроблені якісь полегші для України Москва не могла б так скоро забрати назад, як це було за Сталіна після т. зв. української Обставини змінилася, і теперішні диктатори не мають уже тієї сили, якою розпорядився Сталін.

Тож Москва свідомо того, що ми представляємо собою потенційну, якщо не загрозливу, небезпеку для неї, і тому за всяку ціну старатиметься нас роз'єднати і тим самим послабити наш фронт.

Можна радити, що кількакратні спроби Москви в цьому напрямі закінчилися повним неуспіхом. Москва має свої клопоти на внутрішньому і на зовнішньому фронтах. Треба сподіватися, що в близькому майбутньому ті клопоти будуть помножуватися в

швидкому темні. Непорозуміння з Китаєм і спроби сателітів усамоствити економіку в ділянці економіки є лише початками, бо за ними напевно підуть інші вимоги. Іх треба буде боді частинно заспокоювати, а це означатиме занепад авторитету Москви і послаблення експансивності московської імперії. За вимогами сателітних держав, підуть чимраз більші вимоги населення самого СРСР, а це для тираничної влади вже досить небезпечно.

Це не значить, що за декілька місяців совєтська імперія завалиться. Але Рим також розпався не протягом одного-двох років. Москва підлягає тим самим природним законам, і ми повинні наполегливо працювати, щоб прискорити процес розкладу московської імперії.

С різні способи діяння, які можуть причинитися до декомпозиції московського режиму на Україні, і деякі з них застосовують наші організації. Але ми багато витрачаємо часу і енергії на речі, призначені лише для нашого внутрішнього вжитку, як демонстрації і віча, на яких можна бачити лише нашув публіку, а замало приєднуємо уваги речам, які популяризували б серед чужинців нашу боротьбу, і розкривали б перед ними підступну роботу світового комунізму.

Ми повинні досконало вивчити способи й трикути Москви, які вона застосовує проти демократичних країн, і бити її такі її власною зброєю. Візьмим хоч би демонстрації, організовані комуністами для підтримки Північного В'єтнаму. Чому на не перетворити тої акції в бумеранг, який міг би спричинити для Москви багате неприємство?

Таким бумерангом міг би бути наш протест проти поневолення України у формі масового, дисанного протесту, який міг би передати до Об'єднаних Націй. В таких листах ми повинні домігатися негайного звільнення України від московської окупації і згідно з чартером ООН, забезпечення її повної суверенності поза сферами впливу Москви.

Передумовою хоч частинного успіху такої акції є, очевидно, участь в ній кожного українця. Якщо всіх нас на еміграції є два мільйони, то важко собі уявити, щоб ООН зигнорувала таку кількість голосів, і то, який воно прийшло протягом двох-трьох днів і повторювалося у відповідних інтервалах.

З часом ми могли б збільшити число наших протестів, запрошуючи до участі в них наших друзів і знайомих з-поміж інших національностей. Бо якщо знаходяться тисячі чужинців, що демонструють по боці Москви й Пейпінгу, то напевно знайдеться багато таких, яким їхні сумління намагаються по стороні правди й справедливості. Цей визволення України має численних прихильників, і вона

## Відкриття в київській Софії

Написи в соборі св. Софії... Іх надрукував і видавав протягом кількох сторіч. В наці такі надписи дістали італійську назву "графіті" (дослівно — надписани).

Довгий час графіті були закриті олійним живописом. І лише при відновленні стандартних фресок Іх виявили, і вони знов побачили світ.

— Серед відкритих графіті, — розповів старший науковий співробітник Софійського музею Сергій Вищогокський, — кореспондентів "Радянської України" (часопис з 3 березня), — стародавні написи різними мовами. Іх робили переважно з нагоди відвідування собору або в пам'ять похованих осіб. Один з таких написів, знайдених недавно, допоміг внести ясність у питання, що його довго не вдавалося розв'язати. Цей напис не лише вказав день смерті Ярослава Мудрого, але й показав, що він мав титул "царя" або "царя", — титул, про який не згадує літопис XI століття.

Інші графіті вказують на дату киянства в Києві багатьох князів і скідаються на важливі державні акти. Так, про сина Ярослава Мудрого записано, що чотири роки княжив Святослав.

А ось на стіні біля стародавнього південного входу в собор по підлітці XI століття надруковано, що 4 грудня склали мир Святослав, Володимир і Олег. Напис нагадує про час князівських усобиць, що про них автор "Слова про Ігоря Похід" писав: тоді рідко орачі кричали, але часо вороги, за трупи сваряться, маркали.

Серед археологічних знахідок в давні часи були відомі олів'яні підписи, застосовували для скріплення різних документів. На деяких значилося: невідоме ім'я Олісави. З'ясувалося, що це була жінка в хорі собору св. Софії в Києві графіті, з якого стало відомо, що Олісави — княгиня, дружина київського князя Ізяслава Ярославича. Так завдяки знахідці вдалося установити невідоме в літописі ім'я.

Така акція масових протестів зовсім не йшла б у розріз із дотеперішньою працею наших політичних та громадських організацій, які висилають відповідні меморандуми до ООН та до урядів поодиноких держав. Навпаки, масова акція була б свого роду цілючою водою для нашого політичного життя, як також мандатом, який уповноважував би нашу організацію продовжувати боротьбу за визволення України.

Кажуть, що мовчанка це знак згоди. Отже, ми не сміємо мовчати одні одних хвилями. На те ми й є тут, на еміграції, щоб поетійно домагалися свого і вимагати від ворога, щоб забрався геть з нашої землі. На те, щоб протестувати, не мусимо чекати, поки сплять ще одну нашу бібліотеку в Україні, чи на якусь іншу нагоду. В нас нагода є кожного дня доті, поки Україна під чужою окупацією.

Вашингтон — Президент Джонсон, промовляючи на прийнятті в Білому Домі для практикантів у федеральних агентствах, заявив, що він запропонує збільшити прибуткові особисті податки від корпорацій на 5 до 7 відсотків, якщо цього вимагатиме економіка цієї країни, щоб припинити інфляцію, признаки якої щораз сильніше виявляються. Президент заявив, що таке "скромне" збільшення податків витягне з кишені платників податку коло \$5 мільярдів і дещо стримає економічний бум, який загрожують інфляції. Президент не виявив технічних

## Президент рішений збільшити податки на 5 до 7 відсотків

Вашингтон — Президент Джонсон, промовляючи на прийнятті в Білому Домі для практикантів у федеральних агентствах, заявив, що він запропонує збільшити прибуткові особисті податки від корпорацій на 5 до 7 відсотків, якщо цього вимагатиме економіка цієї країни, щоб припинити інфляцію, признаки якої щораз сильніше виявляються. Президент заявив, що таке "скромне" збільшення податків витягне з кишені платників податку коло \$5 мільярдів і дещо стримає економічний бум, який загрожують інфляції. Президент не виявив технічних

подробіць запланованого збільшення прибуткових податків, тільки сказав, що, згідно з урядовим планом, особисті податки і податки від корпорацій мали б бути збільшені на таку саму висоту. Але президент заявив, що він ще не рішений, чи це збільшення податків вже тепер було б оправдане. Президент Джонсон був господарем і гесодією на цьому прийнятті; бо пані Джонсон перестуджена і не могла бути присутньою. Президент говорив про три пункти в цій дискусії. Він виявив, що податки мали б бути збільшені на 5, 6 або 7 відсотків, і то в однаковій висоті від осіб і від промислових корпорацій. Джонсон заявив також, що він не планує зменшувати федеральні видатки, як цього деякі вимагають, щоб припинити інфляційний тиск на економіку. Він також підкреслює, що Уряд не планує просити Конгрес про повноважність, щоб Уряд мав право контролювати ціни та заробітні платні, бо така контроль не є популярна і проти неї висловилася його економічні доповідники.

Дрістарх був дуже амбітний, добре вчився і добре скінчив школу. Любив творити, мав багато знайомих і скоро дістав добру посаду в Кам'янці. Незабаром одружився з гарною полькою. При цьому повторилася досить звичайна на Поділлі історія, що через жінку — польку він майже відчужив свого роду.

Жінка тримала дім на широку ногу. Раз-у-раз гостині, нові знайомиці і, звичайно, для того, нові й нові тулети.

Жінок багато вдавалося Арістархові заробляти, хоч й його пані вмала крутяти людям голову: та в крамничках набирати усього в борг, все то швидко в тому хаточному господарстві розпльвалася, і це було ні блатобуту, ні порядку в домі, хоч було багато слуг. Розпущена челядь у відсутності панства дарувала, а часами весело бавилася та вживалася горлякою, яку в домі легко можна було роздобути.

Арістарх та його дружина рано скінчили свій вік. Дітей у них було двоє: хлопчик Микола та дівчинка Олімпіяда. Малими вони час-

то залишалися без догляду, і бідна малея донечка впадала, деє і, залишлася горбаткою на ціле життя.

Олексій, наймолодший син прадила Іллі, був мало здібний до науки, не спромігся закінчити ліцею і залишився без диплому. Але вдалося йому одружитися з присьмою пацюю із доброї родини і дістатися на скромну посаду в якомусь архіві. Служба та була нещасна, власне й роботи там майже ніякої не було — доглядали старі губерніяльні папери та врядогоди знайти якусь справку. Платія була мізерна.

(Далі буде)

ЗВІДОМЛЕННЯ ГОЛОВНОГО СЕКРЕТАРЯ У.Н.СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ЛЮТНЯ 1966 РОКУ

ДЕЛ СТАРШИХ ЧЛЕНІВ

НОВІ ВІДІЛИ:

Зорганізовано новий Відділ УНСОЮЗУ, означений черговим числом 174 з осідком у місті Монреаль, Квебек, Канада.

ЗЛУКА ВІДІЛИВ:

Відділи УНСОЮЗУ, означені черговими числами 71 і 236, обидва з осідком у місцевості Фосфорд, Огайо, злучилися в один новий Відділ, означений черговим числом 236 з осідком у та же місцевості.

НОВІ ЧЛЕНИ:

- Дудар Ірина, Захар Теодор, Федорчук Памела, Зорела Дмитро, Спик Павло К., Гатава Мирон, Созанський Юсип, Емлія, Омельський Іван, Христиня, Насер Маделина В., Ківаляно Михайло, Тончак Михайло, Варва Антія, Качала Мірослав, Костян Василь, Косеток Олександр, Фенел Роберт Л., Кулик Володимир, Віник Михайло, Наталія, Воронич Василь, Анастасія М., Градник Ярослав, Катерина, Добротан Петро, Степанія, Карпа Іван, Малюк Анна, Федунь Карло В., Анна М., Горбовий Рогов В., Галькевич Роберт, Нелероська Іванна, Корсунь Галина, Уршич Ілля, Петенко Йосип, Сафко Михайло, Горбальський Маркіан 2, Галія 2, Ролінгер Євгенія А., Слюбода Реліс Ю., Шумейкер Юрій Ф. ст., Вігрелль Рупрехт Ю., Загребельський Сергій, Савица, Стрижановський Ноємл, Чирва Ярослав, Новоселен Олена, Русинюк Андрій В., Чп Роман, Юрків Михайло, Віткович Євген, Рибій Людмила, Шербак Анна, Алекс Іван, Фарник Мірослав, Скіра Іван, Дарія, Стуський Григорій, Яковлук, Федяшин Степан, Савоцька Емлія, Соколя Крейт Хр., Піпак Карло, Корнова Давид, Тарнавоцький Юрій, Чуйко Степан, Грнчушко Степанія, Швець Петро, Кіпак Михайло, Макар Мотря, Ольга, Гавловський Михайло, Анна, Пупчик Василь, Хома Тетя, Слютка Михайло, Старостак Йосип, Томан Віра К., Грнчишин Степан, Чиркович Євген С., Каро Верещинський Юрій, Каро Іван, Марія, Кравчук Іван, Суліла Анна, Гордічук Марта, Врик Олена, Андрич Іван, Ірина; Бобак Катерина, Патріція; Бобер Богдан, Мельник Іван, Стадничук Тадея, Вілоківський Мик о л а, Бурник Ярослав, Литвин Людмила, Елеонора; Мар-єр Ерік 2, Сеньків Яким 3, Іванна М., Слюнян Михайло, Ковальчик Григорій, Варход Михайло Д. 2, Грнченко Петро, Олена, Коршич Василь, Яремій Варвара А., Гайда Петро, Закала Андрій, Елеонора М., Капач Іван, Поступак Степан 2, МекДоноу Олена, Шарик Іванна, Кушак Микола, Ланковський Антія, Варвара; Парута Михайло, Федків Іванна А., Максимів Олена, Пауца Йосип, Камілья Франа С., Михайлович Євгенія, Стоянов Доїніка, Степанія, Гарнік Кеннет, Ласіновський Василіна, Чалія Юрій В., Брнч Зіновія, Грнч Йосип, Веверлі 2; Котлянич Володимир, Житкович Марія, Юрїя, Качараба Василь 2, Голуба Юрїя, Лінч Свєстакія Т., Скрутовська Марія А., Кіпко Анна, Лопатницький Андрій, Мохна Йосип, Деметро Марія І., Репкін Марія, Августинівич Мотря, Сенф Мирон, Марія, Дарнобід Степан І., Борнісок Євгенія, Віла Данило, Волнарчук Григорій, Копанія Іван, Петросяк Дмитро, Пеладія Служакія Микола, Марія

- Відділ: 408 Вахак Мірослава, Відня Катерина К., Бішко Олександр, Крижан Іван, Што-грнєв Меланія, 418 о. Меланія-Кілія, 422 Вогел, Йосип М., 423 Дукуч Віра 2, 424 Антонів Татяна, Вурка Юрїя, Ірина; Даняєнко Іван, Декотиченко Микола, Матильда Л.; Ля-твиченко Зіновія, Мико-лаєвич Степан, Галина; Шербак Лідія, 427 Микола Володимир, Мос-сок Микола 2, Смаль Во-лодимир 2, 434 Максимів Ярослав, 438 Нободі Ретина, Мартиняк Василь, 438 Довбенко Ніна, 440 Комарницька Марта, Ок-сана; Лушак Богдан, 445 Шургалюк Семен, 448 Гайдаха Іван, Горде Василь, Ракобчук Пав-ло, Петро мол, 450 Коріана Володимир, 451 Пожар Марія, 480 Яжнїтк Микола, 483 Волнарчук Михайло, Кушнір Марія, Раївська Ельза, 464 Вейлін Карло М., Пова-єн-жук Олена, 466 Житков Степан, Марія; Кушана Федір, Анна; Мо-ро-зов Йосип, Текля; Скру-чак Микола, Марія; Фокро Марія А., 471 Андрух Микола, Євста-хія; Воробайлюк Микола, Гук Пилип, Дубєс Павло, Кушнін Павло, Марчук Володимир, Мушка Анна, Сербін Ярослав, Силр-чук Степан, 378 Шаликовський Андрій, 378 Лецишин Григорій, Мар-чак Петро, Мир Богдан 3, Петрів Василь, Ракоб-чук Василь, 484 Зіма Валерія, Юрчишин Володимир В., Микола, Анна, Марія.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНИ:

ВІДІЛ:

- 5 Гонфрїя Давид І., Карл М., 25 Комарницька Марія В., 27 Літвицька Даміан, 76 Глуговський Григорій, Соколюк Михайло 2, 90 Ракобчук Микола, 113 Коземчак Марія М., Пав-ловський Франко П., 131 Валух Степан, Дятченко Іван, Загородний Ярослав, Стефанія Тома, Шулик Роман 2, 153 Владислав Ярослав, 167 Стрильчук Євстаєв, Чура Іван, 188 Соловій Юрїя, 170 Ковальчик Микрон, 184 Заїц Еліза, Мисюк Микола, Зіновія; Мишак Михайло, Шур Володи-мир, Емлія, 203 Юрчишин Степан 2, 214 Ярма Григорій, Марія, 214 Гарасимчук Іван К., 215 Миколайчук Степан, 281 Падак Іван, Совак Генрик 2, 226 Івак Іван, 245 Скунейко Євген, Марія, 252 Шевчук Михайло, 306 Фандлія Роберт К., Дік-сі, 825 Волович Йосип А., Ма-рія; Гліва Адам І., Ма-жарський Євстахій, Сид-ляк Петро, Чорний Ма-ксіміліан, 328 Ціна Марія, 334 Задорський Богдан М., Колдун Микола, 336 Амброзія Теодор, Нако-вєний Богдан, Анаста-сія, 347 Вондаренко Василь, Сто-ржубак Олена, 380 Тимчук Надія, 381 Вредин Василь, Ганке-вич Юрїя 2, Іваник Євген, Мурашко Теодор, 370 Гузія Роман, Лісевич Ми-хайло, Галина Т., Йосипи-вич, Дордичинський Іван, 402 Лейко Теодор, Орнат Франко 2, Хомак Ва-силь, 407 Дмитришин Іван, Джой-с, Івак Петро, Пробо-днік Софія, 408 Венгін Григорій, Крижак Іван, Євгенія; Ку-шнір Євгенія, 438 Венгін Григорій, Анна, 440 Ворж Григорій, Марія, 444 Вуцківський Євстахій, 447 Ворж Ірина, 447 Ворж Ірина, 447 Ворж Ірина, 447 Ворж Ірина, 504 Мушка Степан.

ЧЛЕНИ ПРИНЯТИ НАНОВО:

- 8 Островський Володимир, 12 Сігур Микола, 84 Гладік Павло, 78 Лойко Анна, 83 Сівак Юрїя І. мол., 86 Морф Іван Ф., 116 Москаленко Микола, Віра, 127 Косіян Свєст, 132 Косіян Свєст, Софія; Кушнір Володимир, 161 Ярославський Іван, 175 Явєтук Володимир, 183 Жидань Семєй, Лукія; Параній Катерина, 177 Лучак Фрїд, 183 Пустер Рогов, 184 Натина Василь, 254 Старацький Ольга Т., 267 Колодій Мірослав, 277 Яровеяч Анна, 287 Олініч Василь, 282 Недвід Андрій, 316 Лаврін Тома К., 325 Колодій Мірослав, 327 Смуток Микола, Валерія, 337 Качан Анна, 346 Южак Іван, 405 Гутляк Роман, 497 Остапешський Роман, Форемський Петро 2, 498 Боднарчук Іван, Аделяна М.

ЧЛЕНИ ПРИНЯТИ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТКАМИ:

- Відділ: 13 Літвицький Володимир, 15 Кормелюк Микола 2, Ма-рія 2, 10 Пороцько Роман, 86 Ніч Володимир, Марія, 114 Козій Іван, Христіяна, 116 Івченко Людмила, 126 Шилляк Марія, 155 Швайлик Володимир, 184 Фесак Анастасія, 221 Вукач Іван 2, Мико-ла 2, Ольга, Розалія 2, 235 Александр Іван, Андрій Іван, Юлія А.; Вілос Зіновія І., Бобак Іван Л., Лілія А., Марія; Вошєр Константина Є., Богаченко Розалія, Ваплавський Володимир 2, Завойський Степан, Імчик Володимир В., Іш Анна, Котельна Олена, Кушнір Степанія, Маковець Свєст а в е т а, Людмила, МекКоський Лев П., Рїч Надія І., То-машевський Михайло 2, Кароліна; Федько Іван, Микола, 82 Шилляк Марія, 105 Лавозський Юрїя, Марія; Пулик Богдан, 106 Самбірський Степан, 131 Козій Іван, Христіяна, 158 Періг Христіяна, 245 Понятинський Іван, 281 Кормелюк Микола 2, Ма-рія 2; Маленчак Анна, Швайлик Володимир, 324 Ніч Володимир, Марія, 325 Вохоно Гарольд Г., 327 Вінницький Василь, 360 Пороцько Роман, 432 Бовко Йосип, Сабат Леся І., 443 Момряк Степан, 11 Солган Володимир О., Роберт Л., 28 Вєлікович Ірина, 64 Гладік Павло, 70 Трачук Андрій, Анна, 80 Песар Іван В. мол., 106 Пецель Олександр, 111 Шрїан Роман Т., 118 Москаленко Микола, Ві-ра, 127 Косіняк Стася, 147 Емлі Іванна, 161 Яровосцький Іван, 176 Ярка Марія, 187 Лука Франко, 183 Шустер Роман І., 200 Великанович Рїчард П., 221 Грнченко Олена 2, 229 Ташій Микола, 245 Птіца Михайло, 287 Колодій Мірослав, 277 Яровеяч Анна, 287 Олініч Василь, 325 Колодій Мірослав, 332 Добровська Софія, 429 Дрнч Долорєс Е., 432 Вогербері Надія, Медвідь Йосип, Христіяна, 484 Юрчишин Микола.

ЧЛЕНИ ПРИНЯТИ З МОЛОДЕЖНИМИ ГРАМОТАМИ (ПЛАТЯТЬ ФОНДИ):

- Відділ: 59 Процик Марія, 252 Марцинон Володимир, 259 Фокя Рогов І., 327 Вудз Григорій В., 397 Вартків Орїсєя, Гальчєв-ський Роман, Федків Звє-ніслава Т. М., Федорія Ігор М., Філь Ірина, 424 Васюк Галина, Наталія, 453 Лєхто Яким.

ЧЛЕНИ, ЩО ЗМІНИЛИ КЛІЯСУ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

- Відділ: 158 д-р Савоцька Олександр, 172 Цайлок Степан, Гільде-194 Нестерчук Володимир, 488 Малєчак Анна, 172 Цайлок Степан, Гільде-194 Нестерчук Володимир, 488 Малєчак Анна, 172 Цайлок Степан, Гільде-194 Нестерчук Володимир, 488 Малєчак Анна.

- 143 Велєй Степан, 164 Сїрїя Михайло, 167 Владиславський Євстахій, 206 Філіп Степанія, 268 Гасфуртер Анна, Терле-цький Іван, 277 Мартинюк Андрій М., 283 Ковальчик Григорій, Моррис Константина, 310 Вісоцька Марія, Марко Анна, 318 Кубарч Василь, 343 Путир Степанія А., 347 Горьні Михайло, 350 Сабол Михайло А., 357 Твардій Микола, 361 Саванський Степан, 403 Пін Анна, 432 Глушник Юдія, 439 Грнченко Анна, 445 Пелешок Степан, 452 Нєвїляк Генрик, 464 Гонга Степан, 504 Вігун Теодор, Даровська Кетлін, Деревляний Дани-ло, Ольга.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІШЛИ НА ПОВНЕ ВИПЛАЧЕНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

- Відділ: 8 Захар Теодор, 16 Москаль Микола, 28 Болсєвич Євелїна, Дє-від Григорій, 42 Косєвєра Ольга, 56 Бїсєя Люба, Зєх Олєсє-1 Кєчєч Катерина, Пленіг Наталія, 64 Волєсєва Анна, 68 Вєнцїл Іванна П., 83 Грнчїк Петро, Дї Джї-ково Людовїк, 91 Влонар Карло, 103 Кєвпан Іван В., 121 Яворєска Ольга, 125 Бєтєс Марєна Л., 131 Шєлєгєда Михайло, 164 Калдїн Максим, 171 Кокєвєска Марія, 221 Буїдк Іван, Країник Ан-на, 230 Отгєрєєн Катєрїна, Прї-сташ Іван С., 235 Савоцька Марія, 281 Крива Анна, 283 Зїмак Степан, 292 Паланїца Петро, Євє-нїя, 293 Чарнєцький Іван І., 298 Думанський Володимир, 298 Вїдєк Розалїя М., Мєль-нїк Василь, Парута Ми-хайло, Петро, 338 Івєтєв Свєт. Я., 350 Пїтєв Марія, 376 Гавєдє Володимир, Ус-тєвїнський Михайло, Чалївський Віктор П., Олена; Шєрдїан Ірина, 379 Кїбчєк Лєна, 388 Лєшчак Мірон, 413 Ратушняк Олена, 432 Хвалюк Михайло, 432 Хвалюк Михайло, 432 Хвалюк Михайло, 452 Нєвїляк Генрик, 459 Кєлат Анна Р., Олєпа М., 484 Кучєра Марія.

ЧЛЕНИ, ЩО ПОМЕРЛИ:

- Відділ: 1 Лавровська Свєдїк, 13 Ковальчик Петро, 27 Сорочко Ігор, 37 Маранчук Катєрїна, 38 Ротуню - МєкКовїч Мє-лєна, 45 Кутєльмєк Іван, 52 Грїбчєк Василь, 57 Вїліна Людмїла, 60 Муха Марія, 63 Панчїшин Олєксїя, 67 Рубєв Григорій, 75 Футєла Василь, 83 Карпа Анна, 84 Стоїко Микола, 86 Нічїя Тєклє, 104 Лєшчєк Пєтро, 127 Волнєць Стєпан, 137 Дєлїка Михайло, 147 Марковїч Іван, 155 Фєлія Марія, 158 Бурдїак Михайло, 161 Грєтук Свєт, 163 Сєновїїч Михайло, 176 Волчєк Павло, 182 Мєльнїк Пєлєгїя, 194 Іванїшин Михайло, 204 Пєрєк Павло, 221 Кушнїцька Олєксандра Р., 223 Валогє Іван І., 225 Іванко Михайло, 225 Іванко Іван, Куманїч Анна, Турїк Іван, 239 Пїскір Олєна, 251 Сорочак Іван, 272 Шєвчук Іван, 274 Цабєяна Марія, 282 Заморїло Андрїя, Кру-шєльнїцький Олєксєй, Фу-тєла Василь, 286 Вєднєрчук Іван, Дмїтрїя Сємєн, 306 Крєпєльнїцький Микола, 318 Данилїшин Степан, Юр-ків Михайло, 323 Купа Варвара, 324 Намєка Євдєкїя, 325 Сїкїцько Дмитро, 333 Вїшнїєвєка Анна, Рєлєя Анна, 334 Гаврїляк Дмїтро, Ко-валчїк Ілєя, 342 Плєєєрїн Катєрїна, 345 Стєпанєвський Микола 2, 352 Яворєцький Володимир, 380 Волнєць Степан, 381 Балєє Онуфрїя, Крамєр-чук Стєпанїя, Озарєвїч Володимир, Свєтун Ю-сїп, 370 Василїк Анна, 370 Памєлячєк Іван, 371 Мїгєлїч Катєрїна, 379 Кобєль Михайло, 423 Гєснїч Володимир, 441 Рїпка Михайло, 448 Ракобончук Пєтро, 447 Шлємєкєвїч Микола, 472 Рєбєнчєк Микола, ЗАВВАГА: Зїркою (\*) с поз-начєнї прїзївїщє тїх члєнїв члєвїчїєї стєтї, які нє плєтєть оплєтї за гєзєту.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІШЛИ ЗІ ЗВОРОТОМ У ГОТІВЦІ:

- Відділ: 11 Солган Володимир О., Роберт Л., 28 Вєлікович Ірина, 64 Гладік Павло, 70 Трачук Андрій, Анна, 80 Песар Іван В. мол., 106 Пецель Олександр, 111 Шрїан Роман Т., 118 Москаленко Микола, Ві-ра, 127 Косіняк Стася, 147 Емлі Іванна, 161 Яровосцький Іван, 176 Ярка Марія, 187 Лука Франко, 183 Шустер Роман І., 200 Великанович Рїчард П., 221 Грнченко Олена 2, 229 Ташій Микола, 245 Птіца Михайло, 287 Колодій Мірослав, 277 Яровеяч Анна, 287 Олініч Василь, 325 Колодій Мірослав, 332 Добровська Софія, 429 Дрнч Долорєс Е., 432 Вогербері Надія, Медвідь Йосип, Христіяна, 484 Юрчишин Микола.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІШЛИ З ВИПЛАЧЕНО ПОВНОЮ СУМОЮ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

- Відділ: 5 Галан Володимир, Ми-рєн Анна В., 28 Лїк Павло, 67 Докла Степан Р., 112 Колодїя Розалїя О., 130 Турпак Андрїя, 29 Вудз Григорій В.

- 33 Ямроз Кєннєт М. мол, 39 Свєтє Марія І., 42 Свєтє Марія І., Івєсєко Хрї-стїяна, Пєлєсєвєка Лїза А., 53 Блїч Іван А., Граднїк Богдан П., Дмїтро, Лєсєя, Марія А., Олєга, Тєрас; Добротан Марія, Олєга; Плєкс Анна Р., Тєрас М., 94 Кулїч Сєрєє І., Шїпа Патрїкїя І., 109 Морїс Андрєя К., Стє-жїцький Павло А., 111 Павчак Пїлїп Д., 116 Стрїжакєвський Богдан, Лєсєя, Марія, 120 Новосєлєць Лєрєтє, 127 Осєдлїк Микола П., 130 Крачєч Іванна А., 133 Лєсєвїк Дарїя О., Мєйд-лїч Йосїп, 153 Вєтїчєвїч Микола Ю. А., 155 Шєнїлї Михайло Р., 161 Давїсєвєка Анна Фр., Рос-тїяна, 173 Васїлїшинї Михайло, 184 Стєпїлєк Олєксєя К., 209 Рєдїлїнська Тєклєя, 220 Рєдїлїнська Гєрї А., Зу-занна Л., Ханєс Іван, 221 Лєнчєк Тєрас, Шїйдє Ми-хайло І., Сєфїя, 230 Гїлїдє Лорї Л., Фєтєч Дєборє І., Павлїна Я., 240 Футєлє Андрїя І., Шкур-лєвїч Віктор І., Рїтє І., 258 Баранш Рєнєлд, 268 Чєрє Іванна, 286 Барна Катєрїна Хр., Ми-хайло Є.; Мочук Сєфїя, Цїнїя, 287 Тєлїєн Рєбєрт І., Лєсє-пєрєна Гєрєрд І., 310 Дєнєфєл Стєпан, 312 Дє Марко Слїсєвєтє М., 317 Куртїк Михайло, 320 Гєтїнїк Пєлїнїя Є., 341 Кєчєч Михайло П., 344 Кєрєвєч Марко Є., 353 Сєбєлєдї Олєксєндра А., 361 Мєлєкє Олєксєндєр мол., 362 Гєлєїлїдє Андрїя Хр., 387 Бруєр Карло, Снєтт, 388 Качараба Василь С., 383 Кєчєч Мартїн М. мол., Нїчє Р., 408 Ружнїцький Рєман, Сєлє-дєя Анна Т. Н., Хрїстїяна О. Л., 417 Мєстєвїч Андрїй М., Ок-сєна М.; Смєль Ірїна М., Стєпан, 432 Вєлєбєн Тєклєя С., 437 Куїлєч Ірїна, 440 Лєшчєк Олєксєй, 464 Кєлєна Елєза, Нїшїтє Іванна М., Наталїя А., 485 Кїра Пєтрє А., Пїшнїч Андрїй, Пєвїдєлєко Рєман, Мєлєкє М., Мїхайло А., 466 Мєлєкє М., Мїхайло А., 471 Ковєль Олєсє Т., Мєзєкє Олєна, Сєклєрчєк Зєнєк, 473 Вїнарчєк Надїя В., Ку-лїч Мїхайло Л., Шєвчєк Дєнєя, 484 Зїма Пєтрє М., Слєвєцєк Олєна М., Юрчїшнї Іван І., Люба, Мірєн В., 492 Вєтїчєвїч Зєнєк, Нєстєр, 495 Орєбєк Надїя Г.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІШЛИ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТКАМИ:

- Відділ: 71 Александр Іван М., Ро-залїя А.; Андрїй Гордон Т., Кєннєт Д. М., Мїтчєл В., Робєрт І. 2, Юдїтє А., Антал Патрїкїя А., Бє-бєк Анастасїя Л., Гєрї І., Дєнїлє Л., Джєєс А., Сєр-рєє І., Кєтлїн А., Кїмбєр-лї А., Лїдїя М., Лорї А., Рєзємарїя, Тєма Я., Хрї-стїяна А., Вєгєчєнєк Іван П., Лїдїя З., Мїхайло Д., Вєлєкєвський Володимир А., Євєнїя М., Ірїна, Лєрї-сєя А., Улїна; Вїлїксєн-сон Іван П., Вєлєсєлєєк Дєнїлє А., Дєнїлє Ст., Вудчєк Грїгорїй В., Гє-бєн Василь М., Дарїя Л., Лїдїя А., Лукїя, Тєрєнтії; Кушнїр Дєнєя 2, Марія Мїхайло Т.; Маковєць Юрїя, Манєга Олєксєндра А., Прєць Сєвєн, Рєтїч Іван І., Рєслєр Мїхайло А., Яким А.; Тємашєв-ський Іван Я. 2, Мїхайло П. 2; Фєдєво Дєвїд М., Мїхайло М., Рїчард Д.; Шумєхєр Марко Д. 2, 125 Зєлєбєк Василь Я., Мєрї-яна Д., Марко Я., Мїхай-ло П., Тєодєр В., Тєма А., 131 Кєзія Олєг, 219 Мїнькєвєска Стєпанїя, 245 Пєнїтїшнї Люба З., 281 Кормєлюк Андрїй М., Лю-бєвїч, Рєман Катєрїна А., 325 Бєтєс Марїя А., Патрї-кїя І., Стєпанїя М., 342 Сєбєт Сєвєн П., 450 Спєнтєк Мїхайло П.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІШЛИ ДО СТАРШИХ ЧЛЕНІВ УНСОЮЗУ:

- Відділ: 127 Чп Роман, Юрків Михайло, 141 Віткович Євген, Кот Ан-на, Рїбїя Людовїк, 158 Сокол Крейт Хр., 344 Гарнїк Карло Е., 379 Рєпкін Марія, 387 Оснї Мірон, 401 Кїшн Іванна М., 438 Дєвєнєк Нїна.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІШЛИ З ВИПЛАЧЕНО ПОВНОЮ СУМОЮ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

- Відділ: 2 Сєнєкєвїч Василь І, 8 Дудєр Ірїна, Захар Вір-гїнїя Р., 39 Мєлєкєє Тєодєр М., Пор-чєкєвїч Вєдїлє Гр., 42 Прїцкїло Володимир П., Ярєчєк Дарїя, 45 Елємєр Іван І. 3-їй, 48 Нєсєдєк Іван П., Мїхай-ло В., 67 Плєсєць Іванна К., 74 Мїлєр Ірїна, 84 Вєнєтє Василь М., Юрїй мол, 121 Чорєя Патрїкїя А., 143 Дєчєвєска Стєпанїя О., Патрїкїя А., 180 Пулєк Каролїна А., 201 Тємкїн Мїхайло Ю., Стє-панїя А., 217 Андрушїн Арлєнє Г., 219 Стєпєна Антонїна, 233 Чєрєкє Іван, 237 Вїгєл Дєнїє Д., 238 Дєнїєвїчє Володимир, Олєг, 281 Чїж Олєнє, 283 Барєсєка Іванна, Вїшєп Дєнїлє, Вїлєксєн Варвєра А., Вїлєжнїцька Марта А., Мєрїшнїч Марія І., 304 Дєнєя Ярослав, 326 Мєлєкєє Сємєн, 338 Дєлєкє Дєлєє Т., 379 Дємєтрє Марїя І., 400 Вєнєтєрєвїч Олєксєй, 432 Плєхтє Сєнєк, Стєфанїя Сєвєнїя, Шфєрєнєсєкє Сє-сєнїя, Шпїлєрєвський Зє-нєк, 445 Грєбнїк Надїя М., 464 Вєлїлїч Карло МєкКовїч, 471 Кєлєдєкє Микола, 484 Кєнєлєвський Тєма В., Яким Є., 504 Мєстрєв Марїя.

ДІТИ, ЩО ЗМІНИЛИ КЛІЯСУ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

- Відділ: 86 Кошак Василь, 178 Жєвнїр Наталєя, Хрїстї-яна, 318 Зєлїмчєк Лїдїя, Нїна, 485 Орєбєк Ігор Л., Олєг Т.

ДІТИ, ЩО ВІДІШЛИ НА ВИПЛАЧЕНЕ ПОВНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

- Відділ: 16 Бєбєк Стєпан Т., 20 Вєлїнї Патрїкїя В., 22 Слєвн Корїна Ю., 56 Горбєвїч Рєгєр, Стєр Шєр-рєн, 121 Корнїє Мїхайло Р., 141 Кєтєлєкє Лєлєкє М.

- Відділ: 48 Мєлєнїчєнєкє Катєрїна, Павлїна М., Пєтрусєл, Рє-зємарїя, Стєпан, 63 Арко Зузанна І., 76 Штєгнїн Стєпан І., 106 Джєнєє Слїсєвєтє А. З., 153 Сїнєтєвїч Богдан, Юлія Р., 161 Зєвїнський Мїхайло Л., 170 Комєнїчєкє Лєсєя, Марія, 204 Ямєка Грїгорїй мол., Йє-сїпнїна А., Кєтлїн, Мїхай-ло, 221 Грїчєнєкє Лєбєвїч, Ярє-слєвє; Рєманєць Анна, Сїпрєський Володимир мол., Рїчард; Сєвєк Кєрї-шнї Г., 239 Кєбрїн Богдан Ю., Ва-сїлїє, Марія, 245 Скулєйко Вікторїя А., 304 Дєзєбє Вікторїя, 309 Фєїлїдєлє Кєлїлї Н., Кїм-бєрлї А., Тємєрє М., Хрї-стїяна Р., 310 Бєлєкє Іван І., 328 Мїтїлєлє Дєнїлє Я., 336 Нїкєнєчнїєкє Богдан, 364 Кїрнєлє Пєтрє В., Рєбєрт А., 370 Гєршєвє Іван Ю., Хрїстї-яна М.; Кучє Кєтлїн А., Кє-вїн М., Кїм М., 379 Брїлєвєска Патрїкїя А., Дєфєрєє Кєннєт В., 408 Бєсє Марїя А., Крижєк Богдан, Стєпанїя, 472 Брємє Хрїстїяна, 485 Ковєль Андрїй, Оксєна, 497 Дєнїєвїч Кєєлє А., 504 Лєнчєк Віра, Сєфїя; Мє-зєчєк Дїмїї Я.

ДІТИ, ЩО ВІДІШЛИ ЗІ ЗВОРОТОМ У ГОТІВЦІ:

- Відділ: 15 Дубнєк Ірїна А., 53 Сємїлїшнї Іванна К., 111 Шрєнє Іван Хр., Мїхай-ло І., Патрїкїя М., Яким Р., 118 Москєлєнєкє Нїна, Рєнєтє, 147 Ешлї Іванна, 151 Шєнєкєлєлє Нєдєя, 176 Фургєлє Богдан, Іван, Ірїна Г., Олєксєндєр, Юрїя, 200 Вєлїкєнєвїч Пєтрє Д., 221 Грїчєнєкє Віра М., Лєбє-вїчє, Тєрас А., Ярєслєвє, 296 Дєчєнє Тєрас, 305 Мєлєнє Зузанна К., 361 Мїгєлєцькє Анна М., Йєсїп мол, 414 Гєрєк Аркєдїй М. 2, Хрї-стїяна А., Юлія М., 418 Зїмєк Тєрас М., 441 Олєкєтє Рєтїна, 451 Кєлєвєр Пєвлє, Тєклєя, 480 Нєвїцькє Сєвєнїя А.

ДІТИ, ЩО ВІДІШЛИ ДО СТАРШИХ ЧЛЕНІВ УНСОЮЗУ (ПЛАТЯТЬ ГРАМОТАМИ):

- Відділ: 59 Прєцїк Марія, 252 Марцинон Володимир, 259 Фокя Рєгєр І., 327 Вудз Грїгорїй В., 397 Вєрткїв Орїєсєя, Гальчєв-ський Рєман, Федорїя Ігор М., Федків Звєніслав, Т. М., Філь Ірїна, 424 Вєсєкє Галїна, Наталєя, 463 Лєхтє Яким.

ДІТИ, ЩО ПОМЕРЛИ:

- Відділ: 423 Барєнєський Тєма, ЗІСТАВЛЕННЯ ЗГІДНО З КЛІЯСЯМИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДЕПАРТАМЕНТУ ДОРОСЛИХ: (Стєн з 28 лєтєг

# МІСЯЧНИЙ ЗВІТ ГОЛОВНОГО НАСИРА У.Н.СОЮЗУ

## ЗА МІСЯЦЬ ЛЮТИЙ 1966 РОКУ

### ДЕПАРТАМЕНТ СТАРИХ ЧЛЕНІВ

Прийхід:	
Відділ	Заплата
1	184.63
2	139.47
3	148.42
4	1,038.84
5	78.84
6	871.30
7	901.50
8	88.36
9	105.74
10	600.75
11	802.72
12	78.50
13	44.96
14	355.54
15	518.99
16	301.47
17	587.16
18	211.49
19	86.63
20	1,078.86
21	7.95
22	523.03
23	157.82
24	359.46
25	106.38
26	81.41
27	14.20
28	11.08
29	274.42
30	414.05
31	275.31
32	329.20
33	1,248.86
34	32.62
35	1,288.73
36	295.98
37	83.85
38	892.85
39	10.65
40	85.13
41	36.87
42	172.55
43	105.79
44	81.99
45	128.22
46	346.90
47	119.00
48	336.50
49	154.95
50	756.22
51	234.28
52	731.87
53	37.33
54	132.69
55	1,218.28
56	178.07
57	134.98
58	15.07
59	300.93
60	21.06
61	103.60
62	345.10
63	74.76
64	90.88
65	24.38
66	800.81
67	610.47
68	543.37
69	194.77
70	21.83
71	39.72
72	197.88
73	1,777.84
74	90.76
75	110.05
76	274.09
77	50.69
78	21.94
79	314.82
80	437.85
81	54.43
82	168.38
83	2,721.42
84	54.20
85	329.90
86	178.30
87	69.72
88	147.28
89	287.34
90	1,409.06
91	389.91
92	311.31
93	75.85
94	1,240.86
95	336.26
96	88.61
97	175.34
98	18.25
99	25.88
100	408.24
101	383.71
102	1,458.24
103	151.15
104	1,109.48
105	875.18
106	42.85
107	98.40
108	441.10
109	391.91
110	44.67
111	112.09
112	149.38
113	350.30
114	71.67
115	1,302.61
116	156.53
117	1,083.45
118	575.95
119	197.12
120	285.04
121	95.80
122	11.39
123	155.50
124	525.37
125	59.41
126	249.38
127	54.78
128	163.00
129	508.83
130	131.18
131	107.89
132	74.89
133	142.41
134	979.48
135	106.53
136	137.17
137	107.98
138	209.39
139	8.21
140	4,043.24
141	1,014.78

### ІНВЕСТИЦІОННЕ ОБЗЕМЛЕННЯ

Відділ	Заплата	Відділ	Заплата	Відділ	Заплата
11	11.00	158	6.27	324	36.95
12	22.00	161	1.10	340	3.75
13	9.60	170	12.20	347	114.80
14	14.70	171	1.95	345	39.55
15	12.20	173	17.80	348	18.05
16	4.80	174	68.00	349	35.80
17	18.40	176	12.90	350	11.90
18	1.70	183	7.20	360	30.06
19	4.40	184	1.10	361	62.10
20	85	191	3.30	367	9.20
21	3.66	194	102.90	371	15.85
22	12.20	204	24.45	379	1.00
23	74.20	208	1.35	383	65.55
24	17.00	214	12.05	387	37.10
25	23.60	219	12.35	385	20.20
26	6.40	221	127.50	402*	17.00
27	1.10	228*	3.85	408*	15.20
28	4.50	239*	6.80	414	15.20
29	6.15	240	12.20	422*	9.20
30	7.80	245	12.90	424*	1.10
31	82.80	Відділ	Заплата	427	8.00
32	38.80	247*	3.00	430	38.65
33	4.70	251	21.85	434	32.75
34	2.10	264	1.10	437	3.45
35	12.50	267	3.80	438*	39.05
36	2.70	268	12.70	440*	53.95
37	24.00	270	3.25	441	22.00
38	12.80	271	8.05	445	35.20
39	23.35	272	53.90	450*	2.45
40	82.50	277	11.30	439	14.20
41	3.90	287	18.10	461*	24.60
42	5.70	300	9.20	462*	15.20
43	1.10	301	3.45	469*	20.55
44	4.60	304	1.10	472	29.40
45	11.15	309	2.95	473*	24.55
46	1.95	318	3.40	478*	3.20
47	12.20	317*	12.20	488	11.06
48	15.70	320	39.65	487	138.80
49	29.50	325*	82.20	495	9.85
50	3.80	327	21.00	498	51.40
51	4.05	332	2.45	506	

3 місячних вкладок від членів, забезпечених в акціонерних об'єктах - \$2,893.87

### ДЕПАРТАМЕНТ МОЛОДИ

Відділ	Заплата	Відділ	Заплата	Відділ	Заплата
1	29.74	141*	49.75	285	6.49
2	80.70	142	190.98	286	3.92
3	38.86	143	5.82	287	220.94
4	697.87	144	21.07	288	67.90
5	57.78	145	30.22	289	148.04
6	82.87	146	177.17	290	57.20
7	228.53	147	382.20	291*	110.64
8	25.18	148	3.25	292	526.23
9	7.77	149	44.07	293	267.08
10	311.06	150	95.13	294	322.19
11	276.27	151	25.53	295	59.89
12	98.93	153	758.50	296	4.28
13	1.08	155	518.29	297	38.47
14	377.07	156	388.17	299	36.47
15	51.48	157	94.87	300	6.03
16	223.59	158	114.33	301	75.04
17	72.98	159	1.88	303	20.61
18	247.81	160	1.67	304	246.85
19	1.50	161	328.18	305	147.03
20	137.63	163	255.20	308	21.80
21	13.82	164	49.80	307	193.04
22	65.12	165*	32.45	308	27.44
23	5.25	166	51.49	309	20.28
24	5.00	167	73.72	310	42.53
25	71.30	168	36.64	311	23.14
26	68.78	169	18.71	312	13.82
27	55.95	170	200.25	313	3.00
28	346.43	171	135.58	314	95.45
29	730.83	172	101.58	316	1,004.18
30	24.32	173	181.16	317	147.34
31	831.41	174	97.88	318	86.12
32	7.52	175	824.79	319	30.00
33	16.78	176	119.46	320	146.83
34	321.78	177	114.00	321	113.49
35	27.12	178	84.26	322	9.21
36	66.28	179	62.01	323	117.24
37	125.62	180	115.56	324	18.88
38	128.06	181	8.85	325	84.80
39	82.28	184	248.86	328*	608.99
40	12.87	184	6.38	329*	123.49
41	68.16	185	6.88	330	45.48
42	177.06	187	30.09	331	25.80
43	136.65	189	7.82	332	18.91
44	177.16	191	357.92	333	16.77
45	68.39	192	144.27	334	163.52
46	477.92	194	348.15	335	982.39
47	95.21	196	42.09	337	153.81
48	239.80	199	10.12	338	129.93
49	17.82	200	113.04	340	23.01
50	51.41	201	3.91	341*	406.00
51	32.05	208	83.12	342	108.83
52	492.88	204	465.74	348	76.87
53	41.30	206	192.86	344	62.69
54	34.73	207	4.74	345	188.16
55	81.68	208	37.75	346	281.83
56	51.46	210	60.00	347	85.74
57	28.92	211	91.56	348	138.07
58	163.82	212	6.91	349	118.42
59	71.84	213	30.36	350	117.72
60	32.38	214	15.81	351	6.75
61	4.12	215	30.24	352	89.94
62	199.01	217	384.30	353	9.88
63	759.36	218	58.51	354	35.73
64	2.50	219	357.24	355	107.81
65	48.18	220	276.14	357	3.72
66	1.25	221*	2,025.05	358	19.01
67	22.98	222*	53.43	360*	102.77
68	88.84	223	114.69	361	1,627.77
69	863.29	224	42.78	362*	220.02
70	96.89	229	5.77	363	22.10
71	106.26	230	394.06	364	359.30
72	59.21	232	1.50	387*	2.75
73	57.52	234	517.27	393	1,384.06
74	101.29	235	46.33	370	9.71
75	8.69	236	128.31	371	118.73
76	73.72	237	189.65	372	312.67
77	635.89	238	407.47	373	38.35
78	205.97	239*	301.77	374	501.89
79	54.43	240	956.20	375	97.49
80	30.22	241	19.97	377	16.99
81	8.25	242	11.89	378*	6.80
82	459.95	243	79.79	379	1,701.32
83	17.84	244	1.36	383	171.33
84	88.56	245	174.45	384	37.31
85	179.01	247*	3.58	386	41.23
86	359.28	249	39.91	387*	166.09
87	146.84	250*	4.68	388	137.01
88	97.49	251	159.46	389	78.88
89	47.80	253	80.11	394	22.28
90	18.26	254	289.52	395	20.59
91	64.40	255	2.96	399	296.85
92	82.59	258*	434.98	400	43.59
93	494.29	257*	219.70	402*	5.84
94	31.88	258	6.00	403	21.89
95	172.58	259	40.81	405	10.28
96	56.46	260	28.28	406*	172.78
97	41.73	261	46.15	407*	45.70
98	168.11	263	53.68	408*	121.86
99	74.03	264	6.79	409	9.79
100	22.70	265	139.57	411	3.79
101	19.19	266	270.88	413	18.79
102	7.00	268	235.23	414	500.06
103	477.53	270	124.95	418*	238.00
104	7.15	271*	214.36	419	51.92
105	312.04	272	118.23	422	

Капеля Бандуристів напередодні нової концертної поїздки

Уважно перечитує зворотню сторінку прекрасної оформленої листівки Капелі Бандуристів. Відчуваю гордість за наших мистців, колі перечитує відгуки європейської та американської преси, як ось, наприклад: "Бандуристи перевищують всі інші хори Америки, Європи, — включно з тими, що їх збирав Советський Союз".

Чи українська еміграція має багато таких сильних чинників пропаганди українського імені у вільному світі? Кожен з певністю скаже, що ні. А чи підтримують ми всі Капелю? Чи йдемо масово на її концерти хоч раз на кілька років? Кожен також скаже, що ні. На наш сором Капеля зму-

шена все рідше й рідше відвідати в концертній подорожі. Жаль огоргає серце, коли наші люди небажно кажуть: "Та ми вже їх чули, вони, мабуть, співатимуть те, що ми вже чули!" А запитаймо: чи не йдуть ті самі відвідувачі кожного сезону, щоб послухати тієї самої опери, чи тієї самої симфонічної оркестри майже з тією самою програмою — кожного сезону, що вже чули багато разів? А хто докоряє Жарову, який тримається на одному репертуарі вже понад 40 років? Стало традицією, що мистецькі шедеври не сходять зі сторінок програми мистецьких одиниць. Капеля мусить також триматися цієї традиції, і то цілком виправданно. Пригадуємо: коли я підготував концерт Капелі в Нью-Йорку в 1955 році, тоді зовсім нова програма, що

Ініціативний Комітет Гуцульщини в днях 7-го та 8-го травня 1966 року на Оселі Українського Народного Союзу "СОЮЗІВКА" — в Кергонксон, Н. Й. ПЕРШИЙ З'їзд ГУЦУЛЬЩИНИ що відбудеться під Патронатом Їх Екцеленції Кир ПЛАТОНА КОРНИЛЯКА та Почесного Комітету СЕНЬОРІВ ГУЦУЛЬЩИНИ з наступною програмою: СУБОТА, 7-го травня 1966 р. Год. 8-га ранку до 1-ої: Реєстрація Учасників З'їзду і Гостей. Обідня перерва. Год. 2-га по пол.: Відкриття З'їзду. Молитва. Поклікання Почесної Президії З'їзду. Вибір Ділової Президії З'їзду. Реферат: "Гуцульщина". Схвалення порядку нарад. Звіт голові і членам Інш. Ком. Гуцульщини. Дискусія над звітами. Звіт Контрольної Комісії. Удільнення абсолютній Інш. Комітетові. Вибір Комісії: Організаційної, Статусової, Фінансової — Гуцул. Фонду, Видавничої — Гуцул. Видавництва, Верифікаційної, Резолюційної, Номінаційної, Народи Комісії. Год. 6-та веч.: Закінчення суботніх нарад. Год. 7-ма веч.: Товаришня Зустріч-Вечер. Год. 9-та веч.: Мистецькі виступи Гуцульських Ансамблів і Артистів Гуцульщини. Год. 10-та веч.: Забава при звуках оркестри п. В. Гурницького і Гуцульських Тройцях Музик. НЕДІЛЯ, 8-го травня 1966 р. Год. 8-та ранку: Участь у Богослужіннях. Год. 10-та ранку: Звіт Комісії. Ухвалення резолюцій. Звіт Номінаційної Комісії. Вибір Гуцульської Ради: Перевірної Комісії та Гуцульського Суду. Різне. Год. 1-ша по пол.: Закриття З'їзду. Всім Членам Гуцульських Осередків виснається мистецько оформлений Запрошення і точні інформації. ГОС-ТЯМ РАДІ! Присмо про адреси. Зголошення надіслати до: SOUZYIVKA, Kerhonkson, N.Y. 12446 Адреса-Ініціативного Комітету: Roman Werhun 776 Hudson Avenue, Rochester, N.Y. 14621

Увага! Ньюарк і околиця! Увага! КОНЦЕРТ СЛАВНОЇ КАПЕЛІ БАНДУРИСТІВ ім. Т. Шевченка Диригент — ІВАН ЗАДОРЖНИЙ в п'ятницю, 15 квітня ц. р., 8 год. веч. SYMPHONY HALL (Formerly Mosque Theatre) 1020 Broad Street, NEWARK, N. J. Подібно як тому десять років — так і тин разом, концерт Капелі буде величавою мистецькою маніфестацією українців сходу Н. Дж. На концерті буде наше духовенство, представники організації, зорганізована молодь, визначні особистості мист. сфери і представники преси. Наша масова участь, зокрема зорганізованої молоді — буде доказом зрозуміння для найкращої мистецької групи, а перед чужинцями нашої національної свідомості і слави. Хай не буде ні одного українця, хто не послухав би цим разом Концерту Капелі з її добрим складом і найкращою програмою. КВИТКИ (уці місяця нумеровані) є вже в перепродажі: NEWARK: "DNIPRO", 698 Sanford Ave., Tel.: 373-8783 "STYLE", 764 Springfield Ave., Tel.: 374-4326 "HOWERLA", 203 Springfield Ave., Tel.: 623-6248 PASSAIC — CLIFTON: S. Farnika, Tel.: 773-8019 Y. Hadunak, Tel.: 777-9072 JERSEY CITY: M. Kots c/o Samoromich, Tel.: 795-4061 E. E. Tel.: 744-2581 ELIZABETH: P. Yarem, 74 Joseph St., Clark, N.J. Tel.: 388-8655 CARTERET: V. Martyniak, Tel.: 541-4219 PERTH AMBOY: T. Hrytsay, Tel.: 828-7454 NEW BRUNSWICK — BOUND BROOK: W. Bezsoniw, Tel.: 246-0549 BAYONNE: M. Woloshyn c/o Ukr. Nat. Home Tel.: 339-9486 В усіх справах концерту звертатися: ROMAN WYCHOK, 698 Springfield Ave., Newark, N.J. Tel.: 373-6434

Пасейк, Н. Дж.

ПЕРША СЛУЖБА БОЖА с. МИРОСЛАВА ГЛИНСЬКОГО В ЦЕРКВІ СВ. Андрія Первозваного в БАНД БРУКУ 5-го березня Митрополит Іоанн рукоположив в диякона Мирослава Глинського, а в неділю 13-го березня, в со- служенні о. митроф. прот. Т. Форостія, прот. Павла Фалька, прот. Б. Желехівського та о. Стахія Мадинського, рукоположив у священника Гарно співав хор під дир. п. Харченка. Отець Мирослав Глинський мешкає в Пасейку, і в неділю 13-го березня служив першу св. Службу Бо- жу в церкві св. Вознесіння, при заповненому храмі вірних обох віровізнань в со- служенні пароха церкви св. Вознесіння о. митроф. прот. Форостія та о. д-ра Клодницького, Гарно співав хор під дир. проф. О. Головаць-

кого. Під час Служби Божої Іоанн рукоположив в диякона Мирослава Глинського, а в неділю 13-го березня, в со- служенні о. митроф. прот. Т. Форостія, прот. Павла Фалька, прот. Б. Желехівського та о. Стахія Мадинського, рукоположив у священника Гарно співав хор під дир. п. Харченка. Отець Мирослав Глинський мешкає в Пасейку, і в неділю 13-го березня служив першу св. Службу Бо- жу в церкві св. Вознесіння, при заповненому храмі вірних обох віровізнань в со- служенні пароха церкви св. Вознесіння о. митроф. прот. Форостія та о. д-ра Клодницького, Гарно співав хор під дир. проф. О. Головаць-

Цим разом Капеля нон- цертуватиме по найкращих землях великих міст ЗДА і Канади, з іменем свого ім- пресарія - американця роз- раховуючи на велике число не- українських слухачів. Тому програма укладається з найкращих точок вироб- леного репертуару Капелі. Наше громадянство, за рідким випадком, ще не служало концертів Капелі під керівництвом одного з найкращих наших диригентів — Івана Задоржнього. Читали ми в американській пресі високі оцінки співу Капелі в американських у- ніверситетах, коли диригу- вав Іван Задоржний. Тому ми певні, що цим разом і для українських слухачів концерт Капелі буде вели- кою і радісною мистецькою подією.

Гей, там на горі „Січ“ иде!.. ПРОПАМ'ЯТНА КНИГА „СІЧЕЙ“ вийшла з друку — великий формат, 432 стор. на добром папері, 198 світлин, гарна обкладинка артиста-малюра Е. КОЗАКА. Зміст: спогади, статті, пісні і вірші, сичового змісту, зразки сичових вправ, мала оцінка, де основано першу „Січ“. Книга має три розділи: „Січ“ в Галичині, „Січ“ на Буковині, Відгомін сичової ідеї на емі- грації й на нових місцях поселення (про „Січ“ у ЗДА). Ціна: \$12.00, у твердій оправі \$14.00. Набувати можна тільки по адресі: КНУНА "SITCHEY" 11450 — 78th Avenue, Edmonton, Alberta, Canada

НАЙКРАЩИЙ І НАЙВІДНІШИЙ ВІДПОВІДНИЙ ДАРУНОК на ВЕЛИКДЕНЬ СВ. ПИСЬМО СТАРОГО І НОВОГО ЗАПОВІТУ ВИДАНЕ в РИМІ. Це перший повний український переклад всіх книг св. Письма. 1422 + XXIV сторінок друку на тонкому індійському папері — 14 кольорових ілюстрацій — 2 великі кольорові мапи. ЦІНА: Оправлене в локшову шкіру, позолочене \$20.00, оправлене в шкіру, позолочене \$15.00, оправлене в штучну шкіру \$12.00.

ІСТОРІЯ УКРАЇНСЬКОЇ КУЛЬТУРИ (Друге видання доповнене до 1964 р.) 480 сторін друку і 322 ілюстрацій. Ціна \$12.00.

ІСТОРІЯ УКРАЇНСЬКОГО ВІНСЬКА 832 сторінок. Ціна \$18.00.

Т. Шевченко: КОБЗАР З поясненнями і примітками д-ра В. СИМОВИЧА. Друге доповнене і поширене видання за редакцією д-ра Ярослава РУДНИЦЬКОГО. Ціна \$7.50. Замовлення і належність за книжки просимо слати на адресу: SVOBODA — P.O. Box 346, Jersey City, N.J. 07303

Промоція о. д-ра Семена Гаюка на доктора філософії

19-го лютого ц. р. відбу- лася в залі Наукового Т-ва ім Шевченка в Нью Йорку промоція о. протопр. Семена Гаюка на доктора філософії. Декан Філософичного Факультету Українського Вільного Університету, професор д-р Стецюк нав'язав урочистість промоції док- торанта до 45-ліття ювілею нашої Альма Матер, яка саме цього року його відзна- чає. Обов'язки ректора УВУ на цій урочистості викону- вав проф. д-р В. Лев, промо- тором був проф. д-р К. Ки- сілевський. Проф. д-р П. Ковалів представив наукову діяльність докторанта. Сту- пень доктора філософії о- сягнув о. протопр. Гаюк на підставі дисертації п. н. „Записки Митрополита По- сифа Сімашка, як джерело його біографії і історії У- нії в 1839 році“. Цю працю рецензували проф. д-р Ол. Оглобин і проф. д-р Н. Ва- силевський - Полонська. Оо- ригінози з філософії і з і- торії склав докторант в лю- топаді і в грудні 1965 року, сума кум лауде.

На закінчення цієї —уро- чистості о. д-р Гаюк гово- рив про свою дисертацію і подав її характеристику. Є він першим православним священником, який осягнув титул доктора філософії в ніверситеті. Отець д-р Гаюк народив- ся 27-го квітня 1909-го ро- ку в Луцьку на Волині. Ду- ховну Православну Семіна- рію закінчив 1929 р. в Кре- м'яні, а Богословський Фа- культет Варшавського Уні- верситету — в 1933 році. За- аprobanteю Митрополита Ді- онісія, голови Православної Церкви в Польщі, був висвя- чений єпископом Симоном на священника. Душпастир- ську працю виконував в Рудинках, Луцького повіту, в Лопуші, Крем'янецького повіту, в св. Покровській

Свято у школі Сестер Василіян у Філадельфії

Філадельфія. — Гарне свято влаштувала цілоден- на школа Сестер Василіянок у Філадельфії. У вели- кій залі нового шкільного будинку, що височить над парком при вулиці Ліндлей в околиці Коледжі Ля Саль і Центральної Середньої Школи, учительський збір і молодь відзначували од- ною спільною Академією роківним списком Сетера Ортинського і трьох най- визначніших українських поетів Тараса Шевченка, Івана Франка і Лесю Українки. Про першого україн- ського списком в Америці 50-річчя смерті якого саме минає, говорив капелан Сестер Василіянок отець ірландишанин Роман Лободич. Промовць теж сказав коротко про всіх трьох на- ших поетів Тараса Шевчен- ка, Івана Франка і Лесю Українку, підкреслюючи їх значення для української культури і для визволення українського народу. Потім учні під проводом Сестер і вчительок декламували вір- ші й анекдоти інсценізації творів наших поетів. Окре- мими сценками були виве- дені інсценізації „Розарти могили“ Шерченка, уривки „Лесової п'єси“ Лесі Укра- їнки і деякі сценки із зві- рчої епопеї Івана Франка „Лис Микита“. Свято ма- ло гарний успіх.

64-ий ВІДДІЛ СОЮЗУ УКРАЇНОК АМЕРИКИ в НЬО ЙОРКУ — влаштує — ДНЯ 8-го квітня 1966 року (Велика П'ятниця) в УКРАЇНСЬКОМУ НАРОДНОМУ ДОМІ ч. кми. 31/11

ВЕЛИКОДНІЙ БАЗАР від 10-ої год. ранку У продажі: ДОМАШНЄ ПЕЧИВО, ТОРТИ, ПИСАНКИ І КВІТИ

ОРГАНІЗАЦІЯ ОБОРОНИ ЧОТИРЬОХ СВОБІД УКРАЇНИ — 1-ий ВІДДІЛ в НЬО ЙОРКУ, Н. Дж. запрошує Українське Громадянство на ПОЛІТИЧНУ ДОПОВІДЬ гостя з Європи доктора ГРИГОРІЯ ВАСЬКОВИЧА Проблеми визвольної політики Доповідь відбудеться в суботу, 2-го квітня 1966 року о годині 7:30 вечора в залі УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО ДОМУ 140 Проспект Еве., Ірвінгтон, Н. Дж. УПРАВА 1-го ВІДДІЛУ ООСЧУ

Настюми для „Намінного Господаря“



Пані Євгенія Тріска — від- дома нашому громадянству стилізаторка жіночих одя- гів пригладяється одній із своїх „красиць“, виготовле- них для вистави драми Лесі Українки „Намінний госпо- дар“, що відбудеться у ви- конанні акторів „Нового Театру“ вже в суботу, 2-го квітня в залі театру „Вер- бізон Пляза“ в Нью Йорку, 59-та вулиця недалеко 6-ої авеню.

Ділямою сумною вісткою з Родиною, Приятелями і Знайомими, що дня 28-го березня 1966 року відійшла від нас у Вічність по довгій і важкій недугі, заохотрена Найсвятішими Тайнами, наша Найдорожча ДРУЖИНА, СЕСТРА І ТЕТА бл. п. МАРІЯ з КУПРАНЦІВ КРАСІНСЬКА проживає 68 років. Панахίδα відбудеться в середу, 30-го березня п. р. о год. 8:00 вечером, ПАРАСТАС в четвер, 31-го березня, о год. 8:00 вечером у похоронному заведенні Петра Урбаня при 129 1st 7-й вулиці в Нью Йорку. ПОХОРОН відбудеться в п'ятницю, 1-го квітня п. р. о год. 9:45 рано з того ж похоронного заведення до церк- ви св. Юрія при 7-й вулиці в Нью Йорку, а відтак на українській цвинтарі у Св.т. Банд Бруку в Нью Джерсі. В глибокому смутку: ОСНІН — муж ОЛЕНА — сестра на Україні і Родина в Америці

В пошану пам'яті Дорогого Приятеля сл. п. ЮЛІЯНА НАНАССИ складалося на НТШ — Сарсель 20.00 доларів. Ірина й Петро ШОХ

Замість квітів на спільну могилу бл. п. проф. ВАСИЛЯ БЕЗКОРОВАЙНОГО в Воффало, ЗДА, на Фонд Видання Енциклопедії Українства на НТШ в Сарсель складалося \$15.00 д-р Михайло і Олена РОСЛЯКІ з родиною в Едмонтоні, Канада

ПОДЯКА 14-го лютого 1966 року відійшов у Вічний Спокоинк наш Батько, Брат, Дідуньо, Вуйко МИКОЛА ШЛЕМКЕВИЧ

У сумні дні ми зазнали багато співчуття і допомоги від Приятелів і Знайомих, за що їм щиро дякуємо. Особно дякуємо Всечестному о. пароху Єлизаветі Романовій Федорівні, за відслуження Панахиди і за по- хоронні відправи 19-го лютого. Дякуємо Всечестним о. о. Лесові Яковичеві і Юрієві Маркевичеві за співчуття у Богослужбі в церкві, в Єлизавет, і у відправі на цвин- тарі. Щиро дякуємо п. д-рові Борисові Філіпчиківі за лі- кування та сердечну опіку до останніх днів життя Лі- кійного. Дякуємо за щирі поміч нашим дорогим Приятелям Ользі і Ярославові Зарембі, який так віддано і по- дружньо перейняв на себе багато справ зв'язаних з похоро- нним. Дякуємо іменству Славі і Останові Олександрівні за щирі і велику поміч у тяжкі дні нашого життя. Дякуємо всім, що поміняли Покійного землями, пра- щальними словами: д-р. Йосип Гриняк, проф. Димитр Горнякєвич, ред. Ярослав Заремба, проф. Григорій Ко- стюк, мгр. Остап Олександрів, проф. Іван Паливода, д-р Степан Ріпецький, д-р Василь Рудко, проф. Микола Сте- паненко, інж. Євген Тарнавський, ред. Остап Тарна- вський, проф. Микола Чубатий. Дякуємо хористам з Ірвінгтон-Ньюарк і з Єлизавет, які під диригентурою професора Добоса і Р. Левницького співали на похоронних відправах. Дякуємо дорогим Па- мам, які під проводом пані А. Хомоті урядили трику. Дякуємо всім, що поміняли Покійного жертвами на Богослужбю за сповідь Його Душі, шкани на домонув, участь в похоронних відправах. Дякуємо всім, що змістє квіток на спільну могилу передали жертви на рідні цілі. Дякуємо всім, що листоно передали нам своє спів- чуття, особливо зворушливе у дні тяжких життєвих дос- відів. Зід вселі родиною: ХРИСТИНА ШЛЕМКЕВИЧ-ГОЛУБЕЦЬ МАРТА ШЛЕМКЕВИЧ-САВИЦЬКА

Повідомлення КОНВЕНЦІЙНИЙ КОМІТЕТ УНС-У вилас з нагоди 26-ої Конвенції в Шн- каго ПРОПАМ'ЯТНУ КНИЖКУ в якій, крім інформації про УНС, буде відмінені також списки усіх делега- тів, Делегатів, які брали б. щоб в цій книзі були відмінені відповідні інфор- мації про їхню союзову і громадську діяльність, повинні ці інформації, раз- ом з фотографіями, долучити до цьо- го 5.00 доларів на користь книги. — на- діслати найдальше до 1-го квітня п. р.

Літературно-Мистецький Клуб в Нью Йорку „Театр в П'ятницю“ Під кер. Вол. Шашаровського з Філадельфії „ЛЕГКОДУХ“ КОМЕДІЯ НА 3 ДИ М. БЕНДІКСА СУБОТА, 30-го КВІТНЯ 1966, год. 7-ма веч. в залі Junior High School Ave. В, ріг 5-ої вул. в Нью Йорку

**Праця**  
**HELP WANTED MALE**  
**IRON WORKERS**  
Досвід при ориєнтаційній праці з заліза. Добра платня, постійна праця, приємні умови.  
**ARROCHAR IRON WORKS**  
79 Hobbs Rd., Staten Island  
Tel.: YU 1-7389

**TOOLMAKERS NEEDED**  
highest pay to qualified men.  
**ABEL MFG. CO.**  
95 Springfield Avenue  
Springfield, N.J. 686-5654

**MOLD & DIE MAKERS**  
Тільки досвідчені. Добра платня, приємні умови, бонуси, відпустки, телефон, цілий тиждень.  
**VALLEY FORGE PRODUCTS**  
370 — 19th St., Brooklyn, N.Y.  
NY 9-6000  
Ask for Mr. Shulz.

**TOOL & DIE MAKER**  
1-шо класні, досвідчені, вікенди ввечері. Можна приходити на інтерв'ю, добра платня, постійна праця, приємні умови праці.  
**STEWART STAMPING CO.**  
630 Central Park Avenue  
Yonkers, N.Y. 914 YO 5-8818

**МАШІНІСТИ**  
(Механіки) 1-ої класні 5 р. досв. Ввечері і вв. Період прийнятний — розмова з наглядом. Добра зарплата. Гарні умови праці.  
**STEWART STAMPING CO.**  
630 Central Park Avenue  
Yonkers, N.Y. 914 YO 5-8818

**WAREHOUSEMEN**  
3 досвідчені і без — навчимо. Досконали умови праці і бонуси. Добра нагода. Голо-сниця:  
**TWO GUYS**  
174 Passaic St., Garfield, N.J.

**LATHE HANDS**  
Experienced. Day & night shift. Also machinists helpers. Over-time, good pay, benefits. Nice working conditions.  
**X-TRON INSTRUMENT**  
67 Verona St., Farmingdale, L.I.  
L.I. — 516 CH 9-5651  
Mr. Alvarez

**COMBINATION BODY & FENDER**  
До направ, добре платня, постійна праця, приємні умови праці. Телефон, цілий тиждень.  
55 Hempstead Turnpike  
Farmingdale, L.I.  
Tel.: CH 9-9595  
(After 5:30 — CH 9-5623)

● HELP WANTED MALE ●

**REPAIR MEN AND WELDERS**  
We have openings in our maintenance dept. for permanent repair men, and welders. Repair men must have at least 5 years' experience in heavy industrial machinery repair, millwright, bench fitting and rigging work. Welders must be certified and experienced in all types of welding.  
This is rotating shift work.  
SEND COMPLETE RESUME TO  
**MR. P. E. NOONAN**  
**Atlantic Cement Co., Inc.**  
Ravena, N. Y.  
An Equal Opportunity Employer

**Draftsman**  
Layout experience in piping and pressure vessels.  
**Design Draftsman**  
Experience in wiring diagrams and panel layouts preferred.  
**Design-Checker**  
Experience with water-treating equipment. Good benefits. Excellent salary.  
APPLY PERSONNEL DEPT.  
**BOGUE**  
ELECTRIC MFR. CO.  
100 Pennsylvania Avenue Paterson, N.J.  
An Equal Opportunity Employer.

**WIRE-MEN MACHINE SET-UP MEN MACHINISTS**  
Experienced men required for permanent position in a well established small growing company to set-up and supervise operation of spring making machines, power presses, or wire forming machines. Experience with wire helpful but not necessary.  
Even if you are now working you owe it to your family and yourself to investigate this opportunity.  
Become a department foreman with top pay and participate in company paid benefits including:  
● Profit sharing plan ● Blue Cross, Blue Shield rider  
● Holidays and vacations ● Major medical insurance  
● Pension plan ● Life insurance  
For interview at your convenience call 751-1900  
**SKYRON CORPORATION**  
120 Little Street Belleville, N.J.



**Українці змагунами гаківкової дружини у Форті Вейн, Індіана**  
Знімки із зустрічі української молоді з українцями-змагунами клубу «Комета», Форт Вейн, Індіана, після кінцевого змагання сезону 1964-65. На пам'ятку зустрічі обдаровано змагунів різьбленими писанками. Змагуни (зліва направо) Дубчак, Репка, Бальон

У Форті Вейн, Індіана, існують професійна гаківкова дружина «Комета», яка належить до Інтернаціональної Гаківкової Ліги. Ця дружина дуже популярна не тільки в Індіані, але і в сусідніх стейтах Огайо і Мічиган та в Айові, куди «Комети» часто відіають на змагання з демойнською дружиною «Дубові Листки», членом тієї самої Ліги. «Комети» — кількратні мистецькі Ліги та минулорічний переможець в розграх за чашу («плей-офф»).

Для нас, недавно прибулих до Форті Вейн, було приємно несподіванкою довідатися, що в «Кометах» грають три змагуни — канадці українського походження, а саме: Л. Репка, М. Дубчак і Р. Бальон. Вони є кращими змагунами дружини Репка, який грає в «Кометах» вже 7-ий рік, минулого сезону був нагороджений чашою, як найкращий оборонець в Лізі. За коментарями спортивного репортера в цьому сезоні Репка вважав найкращу форму. Дубчак вважається «королем стрільби» цілої Ліги. В «Кометах» — це його 4-ий сезон. Минулого сезону він здобув найбільше воріт у Лізі (52), а в хвили-

**Праця**  
**HELP WANTED MALE**  
**SET-UP MEN**—For screw machine dept. First and second shifts. Starting rate \$2.23 per hour plus 10¢ for night work, 6-day week. Also openings for (2) men in shipping dept. First and second shifts. Rate \$2.12 plus 10¢ for night work. 6-day week—general factory work, 1st and 2nd shift. Starting rate \$1.71. Liberal benefits. Apply Mr. Van Der Clock, General Hose and Couplin Co., Sherwood Lane, Caldwell, N.J. — (201) 228-0500.

**JIG BORER OPERATORS LATHE OPERATORS**  
Skilled, 55 hour week. Excellent opportunity for experienced men. Steady work. Fringe benefits. Call (808) 677-2651. Mention this ad.

**DIE MAKERS & PUNCH PRESS OPERATORS**  
Потрібно досвідчених, добрих умови праці, багато переваг. Телефон, цілий тиждень за особистим інтерв'ю (516) MO 9-4560

**Праця**  
**HELP WANTED FEMALE**  
**КЕЛЬНЕРКИ**  
Повний час або на кілька годин, можливі всі шифти. Побажані досвідом, але не обов'язково. Уніформа, харчі, платні відпустки, госпіталізація і життєве забезпечення. Голо-сниця особисто до:  
**HOWARD JOHNSON'S RESTAURANT**  
Ridgely Park, N.J.

**Нове видання передруків українських видань**

Відомий видавець д-р Микола Сидор — Чорторійський розпочав понад десять років тому в Нью Йорку передавати дитячі книжечки, нотки, яких нараховує понад півтори сотні. Він тепер понад 10-річний видавець, одного з найкращих українських журналу «Бібліографія», «Віблос», давніше «Комісія», а недавно «Квартале».

Останнє число «Віблоса» присвячене Іванові Франкові з нагоди його 100-річчя народина та 50-річчя смерті, зокрема документальна його життя і творчості в знімках. В 1965 р. він започаткував в Нью Йорку «Видання Чорторійських» з метою збереження для української культурної спадщини українських рідкісних та цінних видань, в обмеженій кількості. Мета нового видавництва зберегти для майбутніх поколінь української старокраєвої видання, що мають джерельну або історичну цінність, а також можуть бути цінними матеріалами для нашої студентської молоді з ділянки українознавства, при писанні ними наукових праць, включно з докторськими дисертаціями, з метою ширшого вивчення про Україну в світі.

Видавництво буде звертати увагу на українські союзові видання і доповідати їх такими виданнями як пропущені, або з політичних причин там не видаються. Це нагадує нам працю в тій видавничій діяльності з минулого століття НТШ, яке у Львові видавало такі публікації, які були заборонені московською царською цензурою.

Першою книгою нового видавництва є Бориса Грінченка «Соняшний промінь», перевиданий в Нью Йорку 1965 р. Другою публікацією є «Розвиток української національно-політичної думки» (Від початку XIX століття до Мих Драгоманова), виданої у Львові 1922 р., та перевиданої в Нью Йорку 1965 р. Ця праця є тим, що дає нашій українській студентській молоді твір одного з авторів і теоретиків української національно-політичної думки, якого розстріляли комуністичні окупанти на Україні 1921 р. за участь в Українській Центральній Раді, як представника студентства. Праця та постала з його писань та відчуттів в підпільній українській студентській громаді в Москві та Києві, де він ширив українські самостійні ідеї. Може деякі його твердження тепер вже перестаріли, але праця являється документом думання українсь-

вітати їх у Форті Вейн та бажаємо їм якнайкращих успіхів у їхній спортивній кар'єрі.  
П. С. — Наскільки нам відомо, також і в інших клубах Інтернаціональної Ліги грають змагуни-українці з Канади (наприклад, Маланчук в Демойні). Може б так місцеві українці поцікавилися ними? І це одна думка до уваги українським спортивним чинникам Канади: якщо стільки канадських українців грає по різних гаківкових дружинах Америки й Канади, чи не було б можливим організувати в Канаді одну чисто українську дружину? З Осінчук

**Ще тільки кілька днів до суботи 2-го квітня приймається оголошення святкових побажань у «Свободі»**  
Адміністрація «СВОБОДИ» повідомляє, що віднині на зустріч святкових побажань, вона й в цьому році призначить окремі шпальти збільшеного Великоднього числа на оголошення традиційних святкових привітів і побажань.  
ЦІНИ ОГолошень:  
1 ряд через 1 шпальту — \$ 5.00  
2 ряд через 2 шпальти — 5.00  
2 ряди через 2 шпальти — 10.00  
3 ряди через 2 шпальти — 15.00  
4 ряди через 2 шпальти — 20.00  
5 ряди через 2 шпальти — 25.00  
6 ряди через 2 шпальти — 30.00  
та в інших розмірах.  
Треба сподіватися, що загал нашого Громадянства використав це нагоду, щоб передати свої традиційні побажання та дати про себе своїм рідним, приятелям та знайомим навіть в надалішніх закутках світу, куди навіряд чи звичайна пошта занесла б таку вістку. Великий тираж «СВОБОДИ» та відповідний зміст збільшеного святкового числа, надають таким побажанням окремої вартості і значення.  
ОГолошення приймається до 2-го квітня включно. Оголошення святкових побажань, РАЗОМ З ГРОШЕВЮ ОПЛАТЮЮ, залежно від величини оголошень, надсилаються до:  
«СВОБОДА», 83 Grand Street, JERSEY CITY, N.J. 07305



Найближчого дня Тарзан вів сафарі джунглями, маючи за оці Білла Лумаса, Він вдавав, що не є ображений, і навіть, коли група станула обозом на ніч, він наливав каву. Та коли ніхто на нього не дивився, він...

**УКРАЇНСЬКА ШАДНИЦЯ У ФІЛАДЕЛФІЇ ВЛАШТУЮЄ ЗУСТРІЧ**  
Філадельфія. — Найважливіша у Філадельфії українська фінансова установа, що її фонди переїшли 5 мільйонів доларів, «Українська Шадниця» влаштує 23-го квітня, в залі «Рів'ю Клуб» господарську зустріч, під час якої будуть впроголошені доповіді про економічне життя нашої громади, як також буде мистецька програма і прийняття. Члени шадниці мають вільний вступ на цю імпрезу за квитками, що їх видає канцелярія шадниці.

**ЗБОРИ ВІДДІЛІВ УНСОЮЗУ**  
СУБОТА, 2-го КВІТНЯ 1966 р.  
БРУКЛІН, Н. Й. Місячні збори в ім. Б. Хмельницького — 158 Вид. о год. 8-й веч. в УНДОМ, 216-218 Grand St. Проситися ввиринати вкладки до 25-го кожного місяця.  
— Ю. Сокол, предс. П. Дубовицький, секр.  
НЕДІЛЯ, 3-го КВІТНЯ 1966 р.  
ЛІНГСТАВІН, Огайо. Місячні збори в-ва св. І. Христителя — 230 Вид. о год. 3-й по пол. в своїй домівці при 914 Franklin Ave. Збори переінесено на неділю скоріше. Проситися чл. прийти та ввиринати залеглі вкладки.  
— М. Мартинішин, гол., П. Лішак, секр.

**Розшування**  
Потікує МИХАЙЛА ВАСИЛІВИЧА ПРАВДИ, жинє в Канаді, в с. Поляди, промінь, Зах. Україна, сина Кольки і Катерини. Хто знає про нього або він сам, прошу писати до його тети в адресу: **MARIA BUNDA**, 691 Union Avenue, Lyndhurst, N.J., U.S.A. Канадські газети проситися передрукувати.

**Real Estate**  
Увага! УКРАЇНСЬКІ Родина — Власники — Діти, від 2 род. — 30 р. в різних околицях району Нью Йорку. З малюю родина. Голосниця до **УКРАЇНСЬКОГО ПІДПРИЄМСТВА TRIDENT REALTY CO.** 88 Second Avenue, NEW YORK, N.Y. Tel.: 477-4266

**Directors Funeral**  
Theodore WOLININ, Inc. Директор Похоронного Заведення 123 East 7th Street, NEW YORK, N. Y. (9) Tel.: GE 6-1497 СОЛІДНА ОБСЛУГА

**ПЕТРО ЯРЕМА УКР. ПОГРЕБНИК**  
Займається Похороном в BRONX, BROOKLYN, NEW YORK і ОБОЛОНКАХ. Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.  
**PETER JAREMA**  
129 EAST 7th STREET, NEW YORK, N. Y. ORegon 4-2568

**ПЕТРО ЯРЕМА УКР. ПОГРЕБНИК**  
Займається Похороном в BRONX, BROOKLYN, NEW YORK і ОБОЛОНКАХ. Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.  
**PETER JAREMA**  
129 EAST 7th STREET, NEW YORK, N. Y. ORegon 4-2568